

členů je nepraktické, neznamená „nemožnost“, nýbrž jenom obtížnost při sdružování všech členů třídy. *Union Pac. R. Co. v. Woodahl, D. C. Mont., 308 F. Supp. 1002, 1008. Commercial impracticability.* Komerční nepraktičnost. Rozšířená interpretace doktriny nemožnosti, jež stanoví, že smluvní strana smlouvy o prodeji zboží bude zproštěna své povinnosti plnit, jestliže předpoklad (např. existence určitého zboží), na němž byla smlouva založena, už pro nepředvídané události není splněn. Viz U.C.C. § 2-615. Viz také Commercial frustration; Commercial impracticability; Impossibility.

Imprescriptibility. Stav či vlastnost být neschopen promlčení; nejde o takovou vlastnost, že by právo na ni mohlo být získáno vydržením.

Imprescriptible rights. Nepromlčitelná práva. Taková práva, jichž může osoba užívat podle libosti, neboť o ně nemůže přijít tím, že jejich vydržení nárokuje jiný.

Impression, case of first. Něco bez precedentu; něco, co představuje zcela nový stav věcí; něco, co se týká problému, který nebyl nikdy předtím rozsouzen.

Impressment. Pravomoc, kterou disponuje Britská koruna, brát osoby nebo majetek k pomoci při obraně země, a to se souhlasem dotýčných osob nebo bez něho. Obvykle je vykonávána za účelem získání posádky pro královské lodi v době války, odvádění námořníků vykonávajících službu na obchodních plavidlech, v dřívějších dobách však byla rovněž praktikována rekvizice obchodních plavidel. Admirality chrání před rekvizicí v určitých případech, a to buďto na základě zákona přijatého ve prospěch určitých výzev nebo dobrovolně.

Imprest fund. Drobný hotovostní fond používaný v obchodě pro malé, běžné výdaje.

Imprest money. Peníze vyplácené na odvedené nebo násilím zverbované vojáky či námořníky.

Impretialis. Lat. Mimo cenu, neocenitelný, v penězích nevyjadřitelný.

Imprimatur. Lat. Budiž otištěno. Povolení či souhlas udělený řádně ustanovenými úřady, kterým se povoluje vytisknout a zveřejnit knihu. Toto svolení bylo dříve v Anglii nutné, než mohla být v souladu se zákonem vytištěna jakákoli kniha, a dosud se vyžaduje v některých dalších zemích.

Imprimere. Otiskovat nebo tisknout; vytisknout nebo tisknout.

Imprimery. V některých starých anglických zákonech se užívá tohoto slova k označení tiskárny, techniky tisku, tisku nebo ražby.

Imprimis. Lat. V prvé řadě; především.

Imprison. Dát do vězení; dát do místa uvěznění. Uvěznit či omezit svobodu nějaké osoby, a to jakýmkoli způsobem.

Imprisonment. Zadržení osoby proti její vůli. Akt uvěznění nějaké osoby. Omezení osobní svobody nějaké osoby; nátlak vyvíjený na nějakou osobu ve snaze zabránit svobodnému výkonu jejího práva pohybu. Není to nezbytná součást definice, že k uvěznění má dojít na místě obvykle přiměřeném tomuto účelu; může to být v místě používaném výlučně za tímto účelem nebo k němu může dojít bez skutečného použití jakýchkoli fyzických zábran (jako jsou např. zámky nebo mříže), jakož i slovním donucením a demonstrací dostupné síly. Jakékoli zbavení svobody osoby je „imprison-

ment“ (uvěznění), ať k němu dochází ve věznici nebo v soukromém domě nebo dokonce násilným zadržením nějaké osoby na veřejné ulici. Jakýkoli nezákonný výkon nebo ukázka síly, jíž je nějaká osoba donucena zůstat tam, kde si nepřeje. *McKendree v. Christy, 29 Ill. App.2d 866, 172 N.E.2d 380, 381. Viz též Solitary confinement.*

False imprisonment. Nezákonné zatčení nebo zadržení osoby bez zatykače nebo na základě nezákonného zatykače nebo nezákonně vykonaným zatykačem, jak ve věznici nebo na místě používaném dočasně pro tento účel, nebo násilím a nátlakem bez uvěznění. Falešné uvěznění se skládá z nezákonného zadržení osoby jinou osobou, na jakoukoli dobu, přičemž je zadržovaná osoba zbavena své osobní svobody. *Duper v. Seubert, 69 Wis.2d 626, 230 N.W.2d 626, 631. K nezákonnému zadržení osoby cestující v automobilu může dojít rychlou jízdou – tak, že cestující nemůže vystoupit.*

Osoba se dopouští přestupku, jestliže vědomě nezákonně zadržuje jinou osobu, např. podstatným způsobem zasahuje do její svobody. *Model Penal Code, § 212.3.*

Delikt „falešného uvěznění“ je úmyslné uvěznění osoby bez jejího souhlasu a bez zákonného oprávnění, na znatelnou dobu, jakkoli krátkou. *City of Newport Beach v. Sasse, 9 Cal. App.3d 803, 88 Cal. Rptr. 476, 480. Restatement, Second, Torts § 35.*

Viz také False arrest; False imprisonment.

Imprius. Přívrženci, stoupenci. Ti, kdo straní jinému, buďto v jeho obhajobě nebo jinak.

Improbable. Nepravděpodobně, aby mohlo být pravdou nebo se mohlo stát, něco, čemu nelze ochotně věřit. *Johnson v. Tregle, La. App., 8 So.2d 755, 758.*

Improper. Nevhodný; neschopný; nehodící se k charakteru, času a místu. *Godbey v. Godbey, 70 Ohio App. 455, 44 N.E.2d 810, 813. Nikoli v souladu s faktem, pravdou nebo správným postupem a nikoli v souladu se slušností, skromností, dobrým vkusem nebo dobrými mravy. Landry v. Daley, D. C. Ill., 280 F. Supp. 968, 970.*

Improper cumulation of actions. Nesprávná kumulace žalob. V common law znamená obhajobu, pokud spojit v jednom soudním řízení neslučitelné příčiny žaloby. *Toms v. Nugent, La. App., 12 So.2d 713, 715. To je dovoleno podle Rule of Civil Procedure 8(e)(2).*

Improper feuds. Ve starém anglickém právu to byla odvozená léna, jako např. ta, jež byla původně směřována a prodána vazalovi za nějakou cenu, nebo byla držena na základě méně ctihodných služeb, nebo na základě nájmu namísto vojenské služby, nebo byla sama převoditelná bez vzájemného oprávnění, nebo přecházela na muže i ženy.

Improper influence. Undue influence (v.t.).

Improperly obtained evidence. Viz Illegally obtained evidence.

Improper rector. V církevním právu obvykle znamená laického rektora v protikladu k duchovnímu rektoru; jako např. z církevního majetku vyvlastněné desátky jsou desátky v rukou laického majitele, v protikladu k přiměřeným desátkům, což jsou desátky v rukou duchovního vlastníka.

Impropriation. V církevním právu jde o připojení církevního léna, kterého má používat laická osoba, ať už jednotlivec nebo korporace, stejně jako je beneficium

připojením jakéhokoli takového léna k řádnému a nepřetržitěmu užívání nějakou duchovní korporací, ať už jednotlivou nebo sdruženou, která má léna užívat navždy.

Improve. Vylepšit, zlepšit, zvýšit hodnotu nebo dobrou vlastnost něčeho, spravit, opravit, jako např. „vylepšit“ ulici vyrovnáním terénu, vybudováním parkoviště, položením obrubníků, vydlážděním apod.

Improved land. Nemovitost, jejíž cena se zvýšila sádovou úpravou a vybudováním kanalizace, ulic, veřejných zařízení apod.

Improved value. Výraz pro odhad zahrnující celkovou hodnotu pozemku a jeho zušlechtnění, a nikoli cenu pozemku a všech druhů vylepšení odděleně.

Improvement. Zhodnocení majetku (obvykle nemovitosti) nebo vylepšení jeho stavu, jež má větší hodnotu než pouhé opravy nebo obměna, vyžadující práci nebo kapitál, a jehož smyslem je zvýšit jeho hodnotu, krásu či užitek nebo jej přizpůsobit pro nové nebo další účely. Obecně se týká budov, může však zahrnovat i jakoukoli stálou stavbu nebo jiné zvelebení, jako je např. cesta, chodníky, kanalizace, veřejné zařízení apod. Náklady s cílem rozšířit užitečnost majetku nebo zlepšit jeho funkci oproti původnímu stavu. Takové výdaje jsou kapitalizovány jako součást nákladů na zhodnocení majetku. *Porovnej s Maintenance a Repair. Viz také Betterment; Internal improvements; Leasehold improvements.*

V patentovém právu jde o dodatek nebo modifikaci předešlého vynálezu nebo objevu, jehož záměrem nebo údajným záměrem je zvýšit jeho užitečnost nebo hodnotu. *Steiner Sales Co. v. Schwartz Sales Co. C.C.A. Utah, 98 F.2d 999, 1010. Obsahuje dvě nutné myšlenky; myšlenku kompletního a praktického operativního postupu nebo nástroje a myšlenku nějaké změny v takovém postupu nebo nástroji, která neovlivňuje jeho podstatný charakter, ale umožňuje jím dokonalejším nebo ekonomičtější způsobem dosahovat přiměřených výsledků.*

Improvement bonds. Viz Bond.

Improvvidence. Lehkomyšlnost. Tak jak je používáno v zákoně, který vylučuje někoho, kdo byl shledán nekompetentním vykonávat povinnosti administrátora z důvodů „improvvidence“, znamená, takový nedostatek péče a předvídatosti při spravování majetku, který by pravděpodobně zanechal nemovitost i movitý majetek neodkázaný v závěti v nejistotě a vystavil jej ztrátě nebo úbytku hodnoty, kdyby správa byla lehkomyšlně osobě svěřena.

Improvvidently. Bez náležitého zvážení, neuváženě, lehkomyšlně. Soudní nálezy, dekret, směrnice, soudní příkaz, atd. jestliže je vydán nebo zanechán bez přiměřeného zvážení soudem nebo bez řádné informace, pokud jde o všechny okolnosti, jež se ho týkají, nebo založený na mylném předpokladu nebo zavádějící informaci nebo radě, je někdy označován za vydaný „lehkomyšlně“.

Impruiare. Ve starém anglickém právu vylepšit pozemek. *Impruiamentum* je tímto způsobem docílené zlepšení.

Impubes. Lat. V občanském právu mladistvý ve věku nedosahujícím puberty; muž ve věku nižším než 14 let; žena ve věku nižším než 12 let.

Impulse. Náhlá potřeba nebo sklon; agresivní nebo naléhavá síla v osobě. *Viz také Insanity; Irresistible impulse.*

Impunitas continuum affectum tribuit delinquenti. Beztržnost posiluje dispozici dopouštět se trestných činů.

Impunitas semper ad deteriora invitata. Beztržnost vždy vybízí k větším zločinům.

Impunity. Osvobození nebo ochrana před pokutou nebo trestem. *Viz také Immunity.*

Imputability. Stav nebo podmínka, při níž je někdo žalovatelný za jednání. Ručení nebo odpovědnost za chování nebo opomenutí. *Viz Liability.*

Imputatio. Lat. V občanském právu právní odpovědnost.

Imputation of payment. V občanském právu nabídka platby učiněná dlužníkem jeho věřiteli.

Imputed. Je-li používáno v právním vyjadřování znamená toto slovo přisouzený někomu zastupitelně; tzn. že o jednání, skutečnosti nebo vlastnosti se předpokládá, že bylo přisouzeno nějaké osobě, jestliže je jí připsáno nebo je jím pověřena, ne proto, že si je osobně toho vědoma nebo je za to odpovědná, ale proto, že odpovídá za jinou osobu, kterou řídí nebo za jejíž činy nebo znalosti je odpovědná. *Viz také Estoppel.*

Imputed cost. Viz Cost.

Imputed income. Viz Income. **Imputed interest.** Viz Interest.

Imputed knowledge. Tohoto výrazu se někdy užívá jakožto ekvivalentu „implied notice“, tj. znalosti připisované nebo svěřené nějaké osobě, protože fakta, o něž se jedná, byla s to odhalit a bylo její povinností se o nich informovat. Na základě statutu úřadu či organizace je za oznámení faktů pracovníkovi úřadu či organizace v rámci jeho funkce nebo zaměstnání ve většině případů odpovědný jeho vedoucí. *Viz Implied notice.*

Imputed negligence. Nedbalost jedné osoby může být přisouzena jiné podle vzájemného vztahu stran, jako např. za nedbalost úředníka jednajícího v rozsahu jeho zaměstnání je odpovědný jeho vedoucí. Nedbalost, která není přímo připisována osobě samé, je však nedbalostí osoby, jež s ní spolupracuje a za jejíž chybu je zodpovědná. *Viz také Negligence.*

Imputed notice. Informace týkající se daného faktu nebo okolnosti, za něž je odpovědná nebo jež jsou připisovány nějaké osobě a ovlivňují její práva či chování na základě toho, že konkrétní oznámení bylo poskytnuto nějaké osobě, jejíž povinností bylo o něm informovat osobu, jíž se to týkalo, jako např. jejího agenta nebo registrovaného obhájce. *Viz rovněž Notice.*

In. V zákoně o nemovitostech je tato předložka užívána k vyznačení faktu právoplatné držby nemovitostí, právního titulu či vlastnictví a slouží jakožto zkratkovitě vyjádření podobného výrazu jako je „v držení“ nebo jakožto zkratka pro „intitled“ nebo „invested with title“ (vybaven právním titulem).

Pružná předložka v ostatních případech vyjadřujících relaci přítomnosti, existence, situace, zahrnutí, jednání apod.; vymezený nebo ohraničený, jako např. v místnosti; má rovněž význam předložek „v“ a „asi“, „na“, „v rámci“ apod.; a je synonymem výrazů „ve vztahu k“, „pokud jde o“, „s ohledem na“ a „jako je např.“.

In action. Dosažitelný nebo znovu nabytý žalobou; nikoli v držení. Termín používaný pro majetek, který není v držbě strany, jež má jenom právo opět jej nabyt žalobou.

bou. Nehmotná práva, jež jsou právy osobních věcí, jež nicméně nejsou v držbě. *Viz* Chose in action.

Inadequate. Nepostačující; nepoměrný; postrádající účinnosti nebo podobnosti s předepsaným standardem nebo mírou.

Inadequate consideration. Nepřiměřené protiplnění. Nepřiměřené nebo nerovnocenné co do hodnoty poskytnuté věci. *Farrell v. Third Nat. Bank*, 20 Tenn. App. 540, 191 S.W.2d 158, 163.

Inadequate damages. *Viz* Damages.

Inadequate price. Nepřiměřená cena. Výraz používaný k naznačení toho, že byla nedostatečně posouzena prodaná věc nebo taková cena, jež by obvykle byla zcela nesouměřitelná se skutečnou hodnotou věci.

Inadequate remedy at law. V mezích významu pravidla, že equity (spravedlnost) nebude mít na zřeteli soudní řízení, je-li po ruce přiměřený zákonný opravný prostředek, neznamená, že se nepodaří shromáždit peníze nebo nahradit škodu, nýbrž se však považuje za nepřiměřenou, jestliže co do své podstaty a charakteru není vhodná nebo přizpůsobená kýženému cíli, např. jestliže pomoc, o jakou se usiluje, je preventivní (např. zdržet se něčeho) a nikoli kompenzativní. *Cruickshank v. Bidwell*, 176 U.S. 73, 20 S. Ct. 280, 44 L. Ed. 377. *Srovnej* Adequate remedy.

Inadmissible. Nepřijatelné. To, co podle stanovených podmínek nelze připustit nebo přijmout; např. ústní důkaz, který je v rozporu s písemnou smlouvou; důkaz získaný neoprávněnou prohlídkou a zabavením; určité druhy svědecké výpovědi o skutečnosti, kterou svědek nezná z vlastní zkušenosti.

In adversum. Vůči protistraně, vůči neochotné nebo vzdorující straně. „Výnos, který není vydáván na základě souhlasu, avšak *in adversum*“.

Inadvertence. Nedbalost; nedostatek pozornosti; nedostatek péče; lhostejnost; jestliže nějaká osoba nevěnuje pečlivou a rozvášnou pozornost pokroku jednání nebo průběhu soudního řízení, při němž mohou být ovlivněna či dotčena její práva. Používá se převážně tam, kde zákon podává výčet důvodů, na základě nichž může být zrušen nebo odložen rozsudek nebo výnos; jako např. „omyl, přehlédnutí, překvapení, nebo pro minutelné zanedbání“. *Fed. R. Civil. P. 60(b)*. *State ex rel. Regis v. District Court of Second Judicial Dist. in and for Silver Bow County*, 102 Mont. 74, 55 P.2d 1295, 1298.

In aedificatio. Lat. V občanském právu budova postavená na cizím pozemku z vlastního materiálu nebo na vlastním pozemku z cizího materiálu.

In aequali jure. Stejným právem; rovným dílem z hlediska práva.

In aequali jure melior est conditio possidentis. V případě stejného práva je postavení držitele výhodnější.

In aequali manu. Stejnou rukou; v rovnoměrném či nestranném držení obou stran. Byla-li uložena stranami do rukou třetí osoby nějaká právní listina, která stanovovala podmínky, říkalo se, že je držena *in aequali manu*.

In aequa manu. Stejnou rukou.

Inalienable. Nepodléhající převodu; nezczizitelný, nezadatelný, příznačná vlastnost těchto věcí, jež nemohou

být koupeny nebo prodány či převedeny z jedné osoby na druhou, jako např. řeky a veřejné silnice a určitá osobní práva, např. svoboda.

Inalienable interests. Druh nároku na majetek, který nemůže být prodán nebo vyměněn.

Inalienable rights. Nezadatelná práva. Práva, jichž se nelze vzdát a jež nemohou být převedena bez vědomí osoby, jež takovýchto práv požívá; např. svoboda projevu nebo vyznání, řádný proces a stejná právní ochrana. *Morrison v. State, Mo. App.*, 252 S.W.2d 97, 101. *Viz* Bill of rights.

In alieno solo. V zemi někoho jiného.

In alieno loco. Na jiném místě.

In alta proditione nullus potest esse accessorius sed principalis solummodo. Při velezradě nemůže být nikdo spoluvíníkem, nýbrž jedině hlavním viníkem.

In alternativis electio est debitoris. Při alternativních obligacích má volbu dlužník.

In ambigua voce legis ea potius accipienda est significatio quae vitio caret, praesertim cum etiam voluntas legis ex hoc colligi possit. Při dvojnásobném vyjádření je třeba dát přednost tomu významu, který je v souladu se spravedlností, zejména tehdy, je-li možné z něho usuzovat na duch zákona.

In ambiguis casibus semper praesumitur pro rege. V pochybných případech je domněnka vždy ve prospěch krále.

In ambiguis orationibus maxime sententia spectanda est ejus qui eas protulisset. V dvojnásobných výrazech je nutné především mít na zřeteli úmysl osoby, jež jich používá.

In ambiguo. V pochybách.

In ambiguo sermone non utrumque dicimus sed id duntaxat quod volumus. Jestliže je řeč, již používáme, dvojnásobná, neúčinná jí v dvojnásobném smyslu, nýbrž ve smyslu, v jakém jí máme na mysli.

In angliā non est interregnum. V Anglii není mezivládi.

In aperta luce. V plném denním světle; ve dne.

In apicibus juris. Mezi jemnostmi nebo krajními doktrínami práva.

In arbitrium judicis. Podle uvážení soudce.

In arcta et salva custodia. Pod přísným a bezpečným dohledem.

In articulo. V momentě; okamžitě.

In articulo mortis. V náručí smrti; v okamžiku smrti.

In atrocioribus delictis punitur affectus licet non aequatur effectus. Při surovějších zločinech je trestán záměr, ačkoli nenásleduje účinek.

Inauguration. Akt instalace nebo uvedení do úřadu s formálními ceremoniemi, jako např. korunovace panovníka, inaugurace prezidenta či guvernéra, nebo vysvěcení preláta. Slovo používané Římany pro ceremonii zasvěcení chrámu nebo povýšení člověka do kněžského stavu po konzultaci augurů.

In autre droit. L. Fr. Právem jiného. Představující někoho jiného. Vykonavatel, správce nebo opatrovník podává žalobu *in autre droit*.

In banc. *Viz* En banc.

In banco. V lavici. Termín užívaný pro jednání před odvolacím soudem, na rozdíl od jednání *in nisi prius* (soud první instance). Rovněž před senát anglického soudu. *Viz* Banc; En banc.

In being. Při existenci nebo životě v daném okamžiku, jako např. ve formulaci „existující život nebo životy“ v pravidle proti nezczizitelnosti majetku. Nenarozené dítě může být za určitých okolností považováno za „existující“.

In blank. Výraz používaný při podpisu na rubu účtu nebo směnky, kde se skládá pouze z převodcovy jména, bez omezení pro kteréhokoliv konkrétního indosáta. U.C.C. § 3-204(2).

Inblaura. Ve starých záznamech zisk nebo produkt země.

Inboard. Umístěný uvnitř lodi. V námořním právu a jmenovitě ve zmínce o uložení zboží na lodi je tento výraz v protikladu k „outboard“ (vně lodního roubení). Nemusí nezbytně znamenat pod palubou, je však používán pro náklad, který je naložen tak, že nepřechází přes „bok“ lodi.

In bonis. Mezi zbožím nebo majetkem; ve skutečném vlastnictví. *In bonis defuncti*, mezi zbožím zesnulého.

Inborh. V saském právu jistina, závazek nebo hypotéka, skládající se z movitého majetku osoby, jež nemůže získat osobní „borg“ nebo záruku.

Inbound common. Neohrazený obecní pozemek, který však má vyznačeny hranice.

In bulk. Jakožto celek; bez dělení na jednotlivé díly nebo fyzické rozdělení do balíčků. *Viz* také Bulk.

Inc. Incorporated. Zapsaný; inkorporovaný.

In cahoots. Se společným zájmem na majetku; nebo společní účastníci v podnikání nebo při páchaní nezákonnosti.

In camera. Za zavřenými dveřmi; v soukromí. O soudním jednání se uvádí, že probíhá *in camera*, buď je-li výslech prováděn před soudcem v jeho osobní pracovně nebo jsou-li ze soudní síně vykázáni všichni diváci. *Viz* také In chambers.

In camera inspection. Za jistých okolností může soudce prozkoumat dokument, který si přeje právní zástupce použít při procesu, ve své pracovně ještě dříve, než rozhodne o jeho připuštění nebo použití; např. stanovisko velké poroty (grand jury testimony). *Viz* např. *Fed. R. Crim. P. 14*.

In camera proceedings. jednání in camera. Proces nebo výslech konaný na místě, jež není přístupno veřejnosti, jako je pracovna nebo kanceláře soudce.

Incapacitated person. Jakákoliv osoba, jež je postižená z důvodu duševní choroby, duševní vady, fyzické nemoci či neschopnosti, pokročilého věku, chronického užívání drog, chronické otravy, nebo z jiných důvodů (s výjimkou neplnoletosti), do té míry, že postrádá dostatečné pochopení nebo schopnost činit nebo přednášet odpovědná rozhodnutí, týkající se její osoby, Uniform Probate Code, § 5-101. *Viz* také Incapacity.

Incapacity. Nedostatek zákonné, fyzické nebo intelektuální schopnosti; nedostatek schopnosti disponovat něčím, nedostatek zákonné schopnosti jednat. Neschopnost; nemohoucnost; nedostatek přiměřené pravomoci. Nevýkonnost nebo stav neschopnosti, nedostatek schopnosti, nedostatek fyzické nebo intelektu-

ální schopnosti nebo přirozené či zákonné kvalifikace; neschopnost; nezpůsobilost, nekompetentnost. *Bole v. Civil City of Ligonier*, 130 Inf. App. 362, 161 N.E.2d 189, 194. *Viz* také Incompetency; Partial incapacity.

Legal incapacity. Tento výraz znamená, že příslušná osoba má nezadatelné právo, je jí však bráněno pro nějaké překážky je vykonávat; jako je tomu např. v případě nezletilých, odsouzených, vězňů apod. *Viz* Civil death; Minority.

Total incapacity. V zákonech o odškodnění zaměstnanců taková diskvalifikace vykonávání obvyklých úkolů pracovníka, že tento není s to si obstarat a udržet zaměstnání. Neschopnost práce je úplná nejenom tak dlouho, jak je zraněný zaměstnanec neschopen vykonávat jakoukoliv práci jakéhokoli druhu, nýbrž také po dobu, kdy zůstává nadále neschopen v důsledku svého zranění buďto obnovit své předchozí zaměstnání nebo si obstarat placené zaměstnání v jiném odvětví, hodící se k jeho snížené pracovní schopnosti. Po takovémto období úplné neschopnosti může následovat období částečné neschopnosti, během něhož je zraněný zaměstnanec schopen si obstarat a vykonávat práci v některém povolání, jež odpovídá jeho někdejší schopnosti, která je však méně placená než práce, kterou vykonával v době svého zranění. Tato situace představuje „částečnou neschopnost“. Synonymum s „úplnou neschopností“. *Viz* Disability.

In capita. Podle hlav; podle hlav nebo hlasů. Osoby získají dědictví *in capita*, jestliže individuálně převzou stejné podíly. Tak jsou námitky vůči jednotlivým porotcům námitkami *in capita*, na rozdíl od námitek vůči porotě jako celku. *Viz* také Challenge; Per capita.

In capite. Hlavně, především. Držba *in capite* byla držbou přímo od krále.

Incarceration. Uvěznění; uvržení do věznice nebo nápravného ústavu. *Viz* Imprisonment.

In case. Jestliže; pro případ.

In casu extremae necessitatis omnia sunt communia. V případě krajní nouze je všechno společné.

In casu proviso. V daném případě. *In tali casu editum et provisum*, v takovém případě, který je dán.

Incaute factum pro non facto habetur. Věc, která byla provedena neuváženě, bude posuzována jako by nebyla provedena.

Incendiary. Žhář; kdo je vinen žhářstvím; kdo zlovolně a záměrně zapálí dům jiné osoby.

Incendium aere alieno non exiit debitorem. Požár nezabavuje dlužníka jeho dluhu.

Incentive pay plans. Stimulační mzdová schémata. Kompenzační programy, při nichž se zvyšují nad určitý standard nebo základ mzdy současně se zvyšováním produktivity.

Incentive stock option. Možnost poskytnutá zaměstnanci nějaké společnosti koupit si její akcie za určitou cenu na určitou dobu. Obecně platí, že neexistují daňové důsledky až do té doby, dokud akcie není prodána.

Inception. Zahájení; počátek. Začátek platnosti smlouvy či poslední vůle nebo úpisu, hypotéky, zadržovacího práva atd.; zahájení kauzy nebo soudního jednání. *Oriental Hotel Co. v. Griffiths*, 88 Tex. 574, 33 S.W. 652.

Incertae personae. Nejisté osoby, jakožto posmrtní dědicové, korporace, chudina, právnícká osoba nebo osoby, které nemohou být zjištěny do té doby, než bude vykonána závěť.

Incerta pro nullis habentur. Nejisté věci jsou považovány za neexistující.

Incerta quantitas vitiat actum. Neurčité množství činí právní jednání neplatným.

Incest. Krvesmilstvo. Zločin pohlavního styku mezi mužem a ženou, kteří jsou spřízněni ve stupni, v němž je manželství zákonem zakázáno.

Osoba je vinna krvesmilstvem, což je těžký zločin třetího stupně, jestliže vědomě uzavře manželství nebo žije nebo má pohlavní styk s předkem nebo potomkem, bratrem nebo sestrou plné nebo poloviční krve (nebo strýcem, tetou, synovcem nebo neteří z celé krve). „Kohabitoval“ znamená žít společně tak, že se osoba vydává nebo činí dojem, že žije v řádném manželství. Tento zde uváděný vztah zahrnuje příbuzenské vztahy bez ohledu na legitimitu a vztah rodiče a dítěte vytvořený adopcí. Model Penal Code, § 230.2.

Incestuosi. Potomci počatí incestem.

Incestuous adultery. Podstata tohoto trestného činu tkví v tom, že obžalovaný, který uzavřel sňatek s jednou osobou, měl pohlavní styk s druhou, která je s obžalovaným spřízněna v rámci zakázaných stupňů.

Incestuous bastards. Nemanželské děti zplozené v krvesmilstvu. Jde o potomky zplozené osobami, které jsou vzájemně spřízněny v rámci příbuzenských stupňů zakázaných zákonem.

Inch. Palec. Délková míra, obsahující jednu dvanáctinu stopy; původně se měla rovnat třem ječným zrnům. Její metrický ekvivalent činí 2,540 centimetru.

Miner's inch. Měrná jednotka rychlosti vypouštění vody, objevující se v listinách týkajících se vodních práv, a stanovená zákonem ve většině západních států USA. Jde o množství vody protékající definovaným otvorem při předepsaném tlaku.

1 krychlová stopa za sekundu = 50 hornických palců (Idaho, Kansas, Nebraska, N. Mexiko, S. Dakota, J. Dakota)

1 krychlová stopa za sekundu = 40 hornických palců (Arizona, Kalifornie, Montana, Oregon)

1 krychlová stopa za sekundu = 38,4 hornických palců (Colorado)

1 hornický palec = 0,02 krychlové stopy za sekundu (Idaho, Kansas, Nebraska, N. Mexiko, S. Dakota, J. Dakota)

1 hornický palec = 0,025 krychlové stopy za sekundu (Arizona, Kalifornie, Montana, Oregon)

1 hornický palec = 0,026 krychlové stopy za sekundu (Colorado)

In chambers. Zatímco obvyklý význam slova „chambers“ „kancelář soudce“ znamená místnost přiléhající k soudní síni, v níž soudce vykonává povinnosti svého úřadu v době, kdy soud nezasedá, označuje tato formulace rovněž fakt, že k soudnímu rozhodnutí došlo v okamžiku, kdy soud nejednal. Proto když soudce vykonává soudní akt v době, kdy soud nejedná v projednávané záležitosti, říká se, že jednal „in chambers“, ať byl akt vykonáván v soudcově pracovně, knihovně, v jeho domě nebo jinde. *Morris v. State*, 573 P.2d 1130, 1132, 2 Kan. App.2d 34. *Viz také* In camera.

In charge of. Znamená v péči nebo opatrování někoho, pod kontrolou někoho, nebo svěřený vedení nebo řízení někoho. *Viz* Guardian; Ward.

Inchartare. Dát či poskytnout někomu něco a zajistit cokoli pomocí písemného instrumentu.

In chief. Hlavní; prvořadý; přímo získaný. Termín, jehož se používá o výpovědi získané od svědka po jeho výsledku u soudu procesní stranou, která jej předvádí; tzn. přímý výslech svědka.

Držba in chief nebo in capite, je majetek přímo získaný od krále nebo nejvyššího vládce.

Inchmaree clause. V námořním pojištění ustanovení v pojistce ochraňující nějakou osobu od nebezpečí v důsledku nedbalosti velitele lodi nebo od jakékoli skryté vady strojů nebo trupu lodi, nájemců lodi, námořníků, strojníků a lodivodů.

Inchoate. Nedokonale; částečný; nedokončený; započatý, avšak nedokončený; jako např. smlouva, která není plněna všemi stranami. *State ex rel. McCubbin v. McMillian*, Mo. App., 349 S.W.2d 453, 462.

Inchoate crimes. Počáteční trestný čin, který obecně vede k dalšímu trestnému činu. Útok byl považován za počínající nezákonné použití násilí, jakkoli je násilné napadení samo o sobě trestným činem. Model Penal Code klasifikuje pokusy, navádění a spiknutí jako takové. §§ 5.01–5.03.

Inchoate dower. Podíl manželky na pozemku jejího manžela během jeho života, který se může stát právem vdovského podílu po jeho smrti. Případný nárok nebo možnost získat vdovský podíl přežitím manžela vznikající nikoli na základě smlouvy, nýbrž jako právní instituce zakládající pouze práva k nehmotnému statku, která nelze převést na základě odděleného převodu majetku, ale která připouští zrušení, jež je provedeno manželkou připojivší se k manželovi ve smlouvě fungující jako vzdání se práva nebo uspokojení nároku, a nikoli jako převod právního titulu.

Inchoate instrument. Právní úkony, u nichž zákon vyžaduje registraci nebo záznam, jsou „neúplné“ před registrací v tom smyslu, že vyhovují jediné straně a jejich blízkým a osobám známým.

Inchoate interest. Nárok na nemovitost, který není současným nárokem, avšak může časem dospět k právně zajištěnému vlastnictví nemovitostí, jestliže není vyloučen, anulován nebo odejmut.

Inchoate lien. Pozastavení rozsudku ode dne jeho vyhlášení s výhradou jeho uvolnění se stává skončeným pozastavením, jestliže návrh na nové soudní řízení je potom zrušen; takovéto pozastavení se pak vztahuje k původnímu vyhlášení rozsudku.

Inchoate right. V patentním právu právo vynálezce na jeho vynález, jehož využití není dosud vyřešeno, a z něhož se stává „majetek“ až po vydání patentu. *Mullins Mfg. Co. v. ooth*, C.C.A. Mich., 125 F.2d, 660, 664.

Incident. Něco na něčem závislé, patřící k něčemu nebo podřízené něčemu, nebo doprovázející něco, co má větší nebo podstatnější důležitost, něco vznikající nebo vyplývající z něčeho jiného, co má větší nebo zásadnější význam. *Mola v. Reiley*, 100 N. J. Super. 343, 241 A.2d 861, 864. Používá se buďto přímo nebo nepřímo pro věc, která obvykle nebo přirozeně a neoddělitelně patří k nějaké jiné věci, jež se nazývá „hlavní“, nebo je s ní spojena nebo je její součástí. Rovněž, méně přesně,

označuje cokoli, co je obvykle spojeno s něčím jiným nebo je s ním z nějakého důvodu spojeno, i když nikoli neoddělitelně. Proto je právo zcizení charakteristické pro nemovitý majetek v absolutním vlastnictví, přestože jej lze spravedlivě dělit.

Incident of ownership. Prvek vlastnictví nebo stupeň kontroly nad životní pojistkou. Zadržel-li pojištěnec incidenti vlastnického práva v životní pojistce, bude pojistka zahrnuta po smrti pojištěnce do jeho celkové pozůstalosti. I.R.C. § 2042(2).

Při zdaňování nemovitosti, pokud si zesnulý uchová kontrolu nad majetkem či právo na něj, jako např. právo změnit obmyšleného životní pojistky, spadá majetek pro účely daně z nemovitosti do celkového majetku. In *re Lumpkin's Estate*, C. A. Tex., 474 F.2d 1092.

Incidental. Závislejší na něčem nebo patřící k něčemu jinému jakožto primárnímu; něco, co je nezbytné, patří k něčemu jinému, co se označuje jako hlavní; něco, co provádí hlavní účel. *Davis v. Pine Mountain Lumber Co.*, 273 C.A.2d 218, 77 Cal. Rptr. 825.

Incidental beneficiary. Osoba, která může vyžít výhodu z plnění smlouvy, ačkoli není adresátem dlužního úpisu ani osobou, které má být plnění poskytováno. *Salzman v. Holiday Inns, Inc.*, 48 A.D.2d 258, 369 N.Y.S.2d 238, 242. Osoba, která je obdarovaným nebo obmyšleným věřitelem (třetí stranou) smlouvy, je oprávněna za určitých okolností plnění takovéto smlouvy vynucovat. Protože bude často řada lidí nepřímo nebo dokonce přímo mít prospěch z jakéhokoli daného smluvního plnění, je výraz „incidental beneficiary“ používán k označení těch osob, jež by těžily z plnění, které však neměly podle vůle stran mít ze smlouvy prospěch a které tudíž nemohou plnění smlouvy vynucovat.

Osoba není obmyšleným správcem majetku, jestliže ten, kdo dává připsat jinému část svého majetku, nedá na srozuměnou záměr dát mu užitečný podíl, přestože může náhodně mít užitek z plnění spravovaného majetku. *Restatement, Second, Trusts*, § 126.

Incidental damages. *Viz* Damages.

Incidental powers. Tento výraz podle pravidla, že společnost disponuje jenom těmi pravomocemi, jež jí svěřuje její statut, a to buď výslovně nebo jakožto náhodně k její existenci, znamená takové pravomoci, jež jsou přímo a bezprostředně přiměřené výkonu výslovně daných pravomocí a existují jediné za tím účelem, aby umožnily společnosti vykonávat účel, pro který byla zřízena.

Incident to arrest. Souběžný se zatčením. Pátrání může být „incident to arrest“ jediné tehdy, je-li v podstatě souběžné se zatčením a omezuje se do bezprostřední blízkosti zatčení. *James v. State of La.*, La., 382 U.S. 36, 86 S. Ct. 151, 15 L. Ed.2d 30. *Viz také* Search incident to arrest.

Incidental to employment. Riziko je „incidental to employment“ podle zákona o odškodnění pracujících, jestliže patří nebo je spojeno s plněním povinností pracovníka.

Incidental use. V urbanistickém členění města používání budov, jež je závislé na hlavním využívání takovýchto budov nebo je s ním spojeno. *Needham v. Winslow Nurserie, Inc.*, 330 Mass. 95, 111 N.E.2d 453.

Incidere. Lat. V římském právu a ve starém anglickém právu přihodit se, stát se, udát se. Stát se závislým na něčem nebo podléhajícím něčemu. *Incidere in legem*, muset přijmout zákonem stanovený trest.

Incipitur. Lat. Je započato; začíná. Ve staré praxi, jestliže obhajoba v právní věci namísto toho, aby byla přednášena v plném znění, byla vyložena pouze začátkem, což bylo označováno jako vstup incipitur, tzn. začátek.

Incite. Podněcovat; vybízet; provokovat; povzbuzovat; pobízet; popohánět; vyvolat; popichovat; uvádět do pohybu; jako např. „podněcovat“ nepokoje. Také, chápano všeobecně, v trestním právu podněcovat, přesvědčovat nebo přimět někoho k spáchání trestného činu v tomto smyslu je téměř synonymem k výrazu „abet“ – navádět.

Inciter. V trestním právu pomocník, návodce či účastník trestného činu; spoluviník; podněcovatel.

Incivile. Lat. Nepravidelný; nevhodný; mimo všechny zákonné postupy.

Incivile est, nisi tota lege perspecta, una aliqua particula ejus proposita, judicare, vel respondere. Je nevhodné bez přihlídnutí k zákonu jako celku vynést rozsudek nebo dát radu jenom se zřetelem k jedné jeho klauzuli.

Incivile est, nisi tota sententia inspecta, de aliqua parte judicare. Je nesprávné nebo právně nevhodné vyslovit názor na kteroukoli část rozsudku, aniž by byl posouzen rozsudek celý.

In civilibus ministerium excusat, in criminalibus non item. V občanských záležitostech úřad (nebo služba) omlouvá, v trestních věcech však nikoli.

Incivism. Nepřátelský vztah k vládě nebo státu, jehož je někdo občanem.

In claris non est locus conjecturis. Ve zřejmých věcech není místo pro dohady.

Inclausa. Ve starých pramenech dům blízký nebo pozemek poblíž domu.

Inclose. Obklopovat; zahrnovat; ohraničovat; oplotit nebo obehnat, na všech stranách uzavřít.

Inclosed lands. Pozemky, jež jsou skutečně ohraničeny a obehnány ploty.

Inclosure. Ve starém anglickém právu akt zproštění pozemku práva společného užívání, práva na společný majetek a všeobecně všechna práva, jež brání obdělávání a produktivnímu využívání pracovních sil na půdě. Pozemek obklopený nějakou viditelnou překážkou. Umělý plot kolem něčího pozemku. *Viz* Close.

Include. (Lat. *Includere*, uzavřít, ponechat uvnitř.) Zavřít uvnitř, držet jako v uzávěře; uchovávat uvnitř, dosáhnout, zavřít, obsahovat, zahrnovat. Výraz může podle významu vyjadřovat rozšíření a může mít význam „navíc k něčemu“ nebo pouze specifikovat určitou věc, jež už je obsažena v obecném výrazu, který byl použit dříve. „Including“ v rámci statutu je vykládáno jako výraz rozšíření nebo ilustrativního použití stejně jako výraz omezení. *Premier Products Co. v. Cameron*, 240 Or. 123, 400 P.2d 227, 228.

Included offense. V trestním právu trestný čin, který je součástí jiného trestného činu; např. v každé vraždě je zahrnuto těžké ublížení na těle a použití násilí. Něco, co je prokázáno důkazem téhož faktu nebo méně než všemi fakty, nebo méně zaviněným duševním stavem, nebo obojím, než to, co vyžaduje spáchání žalovaného trestného činu. *People v. Lyons*, 26 Ill. App. 3d 193, 324 N.E.2d 677, 680. Aby se jednalo o „included offense“, musí být ve větším trestném činu obsaženy všechny

prvky menšího trestného činu, přičemž musí větší trestný čin obsahovat určité prvky, jež nejsou v menším zahrnuty. *Gaskin v. State*, 244 Ark. 541, 426 S.W.2d 407, 409. Je nemožné spáchat větší trestný čin bez nezbytného spáchání souběžného trestného činu. *State v. Muise*, App., 103 N.M. 382, 707 P.2d 1192, 1202. Obžalovaný může být uznán vinným z trestného činu nezbytně zahrnutého v žalovaném trestném činu. *Fed. R. Crim. P.* 31.

Inclusionary approach. Podle „inclusionary approach“ je důkaz dřívějších trestných činů, či provinění přípustný z jakéhokoli jiného důvodu, než který má ukázat kriminální sklony obžalovaného, pokud je relevantní k některým sporným bodům procesu, a vyhovuje tzv. probative—prejudice balancing test. *U.S. v. Brennan*, C.A.N.Y., 798 F.2d 581, 589.

Inclusio unius est exclusio alterius. Začlenění jednoho je vyloučením druhého. Určité označení jedné osoby je absolutním vyloučením všech ostatních. *Burgin v. Forbes*, 293 Ky. 456, 169 S.W.2d 321, 325. Tato doktrína stanoví, že kde zákon výslovně označuje určitou situaci, na níž má být aplikován, je z toho nutné vyvodit nevývratitelný závěr, že to, co je opomenuto nebo vyloučeno, mělo být opomenuto či vyloučeno. *Kevin McC. v. Mary A*, 123 Misc.2d 148, 473 N.Y.S.2d 116, 118.

Inclusive. Zahrnující; obsahující; zahrnující stanovené meze nebo krajnosti. Protiklad k „exclusive“ výlučný, zužující, absolutní.

Inclusive survey. V pozemkovém právu průzkum, něco, co zahrnuje v mezích svých hranic dřívější územní nároky vyloučené z výpočtu oblasti v mezích těchto hranic a nezapočítané do převodu majetku.

Incognito. Statut osoby, která vystupuje nebo cestuje bez odhalení své pravé totožnosti.

Incola. Lat. V občanském právu obyvatel nebo rezident. Původně člověk, který přemístil své bydliště do kterékoli země.

Incolas domicilium facit. Bydliště vytváří domov.

Income. Návrat peněz z něčí obchodní činnosti, práce nebo investovaného kapitálu; zisky, výtěžky, mzdy, platy apod.

Zisk odvozený z kapitálu, z práce nebo úsilí či z obojího, včetně zisku nebo výtěžku na základě prodeje nebo konverze kapitálu. Příjem není ziskem přibývajícím ke kapitálu nebo růst hodnoty investic, ale ziskem, výtěžkem, něčím, co má proměnnou hodnotu, co vychází z majetku, odděleného od kapitálu, nicméně investovaného nebo použitého, a odvozeného, tzn. přijatého nebo získaného příjemcem za účelem jeho zvláštního použití, prospěchu a dispozice. *Goodrich v. Edwards*, 255 U.S. 527, 41 S. Ct. 390, 65 L. Ed. 758. Skutečný přírůstek míry moci ve prospěch určité osoby během stanovené doby. To, co pochází nebo je přijímáno z jakékoli podnikatelské činnosti nebo kapitálové investice, bez vztahu k vynakládaným výdajům. *City of Fitzgerald v. Newcomer*, 162 Ga. App. 646, 291 S.E.2d 766, 768.

Viz také Allocation of income; Blocked income; Clear reflection of income; Constructive receipt of income; Deferred income; Earned income; Earnings; Fixed income; Gross income; Income averaging; Income basis; Income in respect of decedent; Income tax; Net income; Net operating income; Personal income; Profit; Real income; Split income; Taxable income; a *Unearned income*, níže.

Accrued income. Příjem dosažený během určitého zúčtovacího období, který však dosud nebyl inkasován.

Adjusted gross income. Rozdíl mezi hrubým příjmem daňového poplatníka a přípustnými úpravami odsouhlasení účtů. Úpravy zahrnují, ale nejsou omezeny na příspěvky na individuální důchodové konto, splátky výživného a hrazené obchodní výdaje zaměstnance. I.R.C. § 162.

Deferred income. Příjem inkasovaný ještě před tím, než byl vydělán, jako je např. nájem inkasovaný v jednom zúčtovacím období za používání budov v následujícím období.

Earned income. Příjem odvozený z něčí vlastní práce nebo na základě aktivní účasti v obchodě, na rozdíl od příjmu získaného např. z dividend nebo investic. Viz také Earnings.

Fixed income. Druh příjmu, který je po podstatnou dobu stálý, jako např. důchod nebo renta.

Gross income. Celkový příjem z podnikatelské činnosti nebo příjem jednotlivce před srážkami; včetně platu, provizí, honorářů, zisků z podnikání v majetku, úroku, dividendy apod. I.R.C. § 61.

Imputed income. Hodnota přiznaná majetku nebo příjmu, občas uměle pro účely zdanění, jako je tomu v případě bezúročných půjček nebo půjček s nízkým úrokem mezi osobami nebo organizacemi, jež k sobě mají vzájemný vztah. I.R.C. § 483. Hodnota majetku, kterou požívá daňový poplatník jakožto součást svého platu; např. používání domu poskytnutého zaměstnanci zaměstnavatelem.

Peněžní hodnota zboží a služeb, které někdo produkuje, a která je spotřebována v rámci bezprostřední rodinné jednotky, jakož i peněžní hodnota používání majetku, který vlastní někdo z rodinné jednotky. Přítomný příjem není zahrnut do hrubého příjmu.

Investment income. Viz *Unearned income*, níže.

Net (business) income. Zisk z podnikání vypočítaný na základě odečtu provozních nákladů a daní od hrubého příjmu. Příjem po odečtení nákladů a daní.

Nonoperating income. Příjem odvozený z provozu podnikání na rozdíl od příjmu z investic.

Ordinary income. Viz *Ordinary*.

Personal income. Při zdanění celkový příjem inkasovaný jednotlivci ze všech zdrojů.

Unearned income. Příjem odvozený z investic jako jsou dividendy a úroky, na rozdíl od příjmu odvozeného od osobní práce.

Příjem inkasovaný, avšak dosud nevydělaný. Za normálních okolností je takový příjem zdaněn, jestliže byl inkasován, a to i pro daňové poplatníky na základě časového rozlišení.

Income averaging. Metoda výpočtu daně na základě průměru současného příjmu jednotlivce s příjmem předcházejících tří let. Průměrování příjmu bylo obvyklé u jednotlivců, jako byli sportovci nebo herci, jejichž příjem mohl být velmi vysoký v daném roce v protikladu k předešlým létům. Daňové výhody z průměrného příjmu byly zrušeny zákonem Tax Reform Act z roku 1986.

Income basis. Metoda výpočtu návratnosti cenného papíru, založená na dividendě nebo úroku a na zaplacené ceně, a nikoli na nominální hodnotě.

Income beneficiary. Strana oprávněná mít příjem z majetku. Typickým příkladem může být opatrovnictví, kdy osoba A má převzít doživotní příjem s celou podstatou nebo nominální hodnotu přecházející na osobu B po smrti osoby A. V tomto případě se stane osoba A obmyšlenou osobou příjmu z opatrovnictví.

Income bond. Viz *Bond*.

Income exclusions. Položky příjmu, které nepodléhají federálním daním. Příklad zahrnuje úrok z obecních dluhopisů a dále peníze nebo majetek získaný darem nebo dědictvím.

Income in respect of decedent. Příjem získaný zesnulým v době smrti, který však nepodléhá oznamovací povinnosti konečného priznání daně z příjmů s ohledem na metodu použitého výpočtu. Typicky zahrnuje jakýkoli časově rozlišený příjem k datu úmrtí na zúčtovacím základě zesnulý/daňový pokladník. *Estate of Rose*, 465 Pa. 53, 348 A.2d 113, 116. Takovýto příjem je zahrnut v celkovém majetku a bude zdaněn eventuálnímu příjemci (tzn. buď pozůstalost nebo dědicové). Příjemci se však umožní provést odpočet daně z příjmu za dědičnou daň, která se připsuje k příjmům. I.R.C. § 691.

Při zdaňování majetku se termín týká začlenění určitého příjmu do majetku, jakoby byl získán zesnulou osobou za dobu jejího života. *Grill v. U.S.*, 157 Ct. Cl. 804, 303 F.2d 922, 927, např. platby přijaté k uspokojení práva nebo vyhlídky vzniklé téměř plně úsilím nebo postavením zesnulého a jež by nebyl jeho smrtí a bez dalšího jednání z jeho strany zesnulý býval realizoval jakožto hrubý příjem.

Income property. Majetek, z něhož vzniká příjem; např. pronajímáný majetek. Takový majetek může být buď rezidenční, obchodní nebo průmyslový.

Income security. Vládní programy k zachování příjmu obyvatel, včetně sociálního zabezpečení, vládní důchody, odškodnění při nezaměstnanosti, sociální pomoc, potravinové známky, příspěvky pro tělesně postižené, podpora na bydlení a energii. Medicare a Medicaid patří do kategorie zdravotních programů.

Income shifting. Pokus daňového poplatníka převést peníze na jednoho nebo větší počet rodinných příslušníků ve snaze snížit daňovou odpovědnost převodce. Zákon Tax Reform Act z roku 1986 omezil výhody přenosu příjmu takovými úpravami, jako je např. zdaňování dětí ve věku pod 14 let při bezpracném příjmu (úrok a dividendy) při nejvyšší sazbě rodičů. Viz *Kiddie tax*.

Income splitting. Viz *Joint tax return*.

Income statement. Priznání příjmů za účelem zdanění. Priznání o příjmech, výdajích, ziscích a ztrátách za období končící čistým příjmem (nebo ztrátou) za určité období. Finanční priznání, které ukazuje, jak si počínala firma během určité doby. Viz také *Balance (Balance sheet)*; *Earnings report*; *Profit and loss statement*.

Income tax. Daň z příjmu. Daň z ročních příjmů vznikajících z majetku, provozování obchodní činnosti, výkonu povolání, obchodů nebo úradů. Daň z příjmu osob, mezd, platů, provizí, služebních požitků, zisků a podobně nebo přebytku nad určité množství. Daň vybíraná vládou U.S.A. a některými státními vládami u jednotlivců, korporací nebo z příjmu jiných zdanitelných jednotek. Viz také *Tax*.

Income tax deficiency. K takovémuto schodku dochází, jestliže daňový poplatník nezaplátil daně z příjmu

v postačující výši, bez ohledu na stanovení daně komisionářem nebo jeho agenty. *Moore v. Cleveland Ry. Co.*, C.C.A. Ohio, 108 F.2d 656, 659.

Income tax return. Daňové priznání. Formuláře požadované federálním a státním daňovým úřadem, který vyplňuje daňový poplatník, přičemž uvede všechny položky nezbytné pro výpočet daně a samotný výpočet. Viz také *Return*.

In commendam. Na doporučení; jako přijatelné živobytí. Viz *Commenda*.

Termín používaný v Louisianě pro komanditní společnost, jež odpovídá francouzskému „*en commandite*“.

In commerce. Slova „in commerce“ normálně znamenají v mezistátním obchodě, tedy v obchodě mezi členskými státy USA. *Rose v. Vulcan Materials Co.*, 282 N.C. 643, 194 S.E.2d 521, 528. Viz *In commerce test*; *Interstate commerce*.

In commerce test. Pravomoc podle Shermanova zákona je dána, jestliže jednání, na něž je vznášena při probíhajícím obchodu stížnost, nebo jestliže taková jednání, ačkoli jsou co do povahy lokální, podstatně ovlivňují mezistátní obchod (obchod mezi členskými státy U.S.A.). Pomocí „in commerce test“ je posuzován dopad na mezistátní obchod na základě jakostního standardu, a požadavky jurisdikce uspokojuje i nepodstatná činnost vyvíjená přímo při probíhajícím obchodě. *McLain v. Real Estate Bd. of New Orleans, Inc.*, C. A. La., 583 F.2d 1315, 1318.

In commodato haec pactio, ne dolus praestetur, rata non est. Ve smlouvě o půjčce je neplatná klauzule zamezující odpovědnosti za podvod.

Incommodum non solvit argumentum. Poškození nezavazuje povinnosti důkazu.

In common. Společný ve vztahu k nároku, použití nebo držbě; bez rozvržení nebo rozdělení do jednotlivých částí. V držení několika osob pro rovnocenný prospěch, používání nebo držbu všech. Viz *Condominium*.

In communi. In common. Společný.

Incommunicado. Osoba obviněná z trestného činu, jež nemá právo komunikovat s jinými osobami než těmi, kdo jsou pověřeni jejím hlídáním, nebo těmi, kdo vyšetřují trestný čin.

Incommunication. Samovazba. Ve španělském právu postavení vězně, jemuž není dovoleno setkávat se nebo rozmlouvat s kýmkoli během jeho uvěznění. Obžalovaná osoba nemůže být vystavena tomuto zacházení, pokud to není výslovně stanoveno soudcem; musí jít o trest za těžký zločin, a zacházení nesmí trvat déle, než je nezbytně nutné. K tomuto opatření se přistupuje proto, aby se zabránilo obžalovanému předem se obeznámit s výpovědí svědků nebo se je pokusit podplatit a dohodnout taková opatření, jež by zahladila stopy jeho viny. Proto sotva pominulo nebezpečí, že se takto bude chovat, přestává obdobně platit i zákaz.

Incommutable. Nezměnitelný. Neměnný. Viz *Commutation*.

Incompatibility. Neslučitelnost. Neschopnost existovat nebo být vykonáván společně. Jako důvod rozvodu je uváděn tak hluboký a nesmiřitelný konflikt v osobnostech nebo povaze stran, že jim to znemožňuje pokračovat v normálním manželském vztahu. Takovýto konflikt

osobností a dispozic musí být natolik hluboký, že je nesmiřitelný a nenapravitelný. *Berry v. Berry*, 215 Kan. 47, 523 P.2d 342, 345. Takový stav je důvodem k rozvodu ve státech, kde platí zákony o rozvodu bez viny. *Viz Irretrievable breakdown of marriage*.

Incompetency. Nekompetentnost. Nedostatek schopnosti, znalosti, právní kvalifikace či způsobilosti vykonávat požadovanou povinnost nebo profesionální závazek. Relativní výraz, jehož lze použít ve významu diskvalifikace, neschopnosti nebo nezpůsobilosti a který se může týkat nedostatku zákonné kvalifikace nebo způsobilosti vykonávat požadovanou povinnost a naznačuje nedostatek fyzické nebo intelektuální či morální způsobilosti. *County Bd. of Ed. of Clarke County v. Oliver*, 270 Ala. 107, 116 So.2d 566, 567. *Viz též Guardian; Incapacity; Insanity; Non compos mentis. Srovnej Competency.*

Incompetent evidence. Nepřípustný důkaz. Důkaz, který není přípustný podle stanovených pravidel pro důkazní řízení; např. *Fed. Rules of Evidence*. Důkaz, jehož předložení zákon nepřipouští vůbec nebo ve vztahu k určité záležitosti, z důvodu nedostatku původnosti nebo pro nějaký nedostatek v osobě svědka, dokumentu nebo podstaty důkazu samého. *Viz např. Hearsay. Viz rovněž Inadmissible.*

Incomplete transfer. Nedokonaný převod. Převod provedený zesnulým za jeho života, který s ohledem na určitý vliv nebo držbu zůstal na převodci, nebude pro účely federální pozůstalostní daně považován za úplný. Proto část nebo celá přiměřená tržní hodnota převáděného majetku bude začleněna do hrubého majetku převodce. I.R.C. § 2036–2038. *Viz též Revocable transfer.*

Inconclusive. Vyvrátitelný. To, co může být vyvráceno nebo odmítnuto; to, co nevylučuje další důkaz nebo úvahu. Týká se důkazu a domněnky. *Viz Presumption.*

In conjunction with. Ve spojení s.

In conjunctivitis, oportet utramque partem esse veram. Při souřadném spojení je nezbytné, aby každá část byla pravdivá. Je-li podmínka složená, musí se naplnit všechny její součásti.

In consideratione inde. S ohledem na.

In consideratione legis. Se zřetelem k právu nebo při úvaze o právu; při klidu řízení.

In consideratione praemissorum. Se zřetelem k budovám.

In consimili casu. *Viz Consimili casu.*

In consimili casu, consimile debet esse remedium. V obdobném případě má být i náprava obdobná.

Inconsistent. Vzájemně si odporující nebo protirečící. Opak jednoho k druhému, tak, že oba nejsou s to obstát, avšak přijetí nebo jmenování jednoho v sobě zahrnuje zrušení nebo odstoupení druhého; jako např. hovoří-li se o „nekonzistentní obhajobě“ nebo o tom, že zákonem se ruší „všechny zákony, jež jsou s ním v rozporu“, *Berry v. City of Fort Worth, Tex. Civ. App.*, 110 S.W.2d 95, 103.

Inconsistent statement. *Viz Prior inconsistent statements.*

In conspectu ejus. Z jeho pohledu nebo podle jeho názoru.

In consuetudinibus, non diuturnitas temporis sed soliditas rationis est consideranda. V obyčejích je nutno zvažovat nikoli dobu, ale solidnost důvodů. Starobylost obyčeje je třeba brát v úvahu méně než jeho racionálnost.

In contemplation of death. V daňovém a majetkovém právu jde o transakci, obvykle převod nebo dar majetku, prováděnou dárce se zřetelem k jeho blízcí se smrti. Pro účely federální majetkové daně je převod provedený v posledních třech letech před smrtí zesnulého považován za převod se zřetelem k blízcí se smrti a hodnota je zahrnuta pro daňové účely do jeho majetku. I.R.C. § 2035(b). *Viz také Contemplation of death.*

Incontestability clause. Klauzule v životní nebo zdravotní pojistce, jež stanoví, že poté, co byla pojistka po danou dobu v platnosti (např. dva nebo tři roky), není pojištěnec s to ji napadnout co do rozhodnutí obsažených v žádosti; a pokud jde o zdravotní pojistku, ustanovení rovněž uvádí, že nemá být odmítnut nebo omezen žádný nárok z důvodu, že před účinným datem existovala podmínka, jež nebyla jmenovitě v době vydání vyloučena.

Incontinenace. Nedostatek cudnosti (mravní bezúhonnosti); shovívavost v nezákonném pohlavním spojení.

In continenti. Okamžitě; bez jakéhokoli přerušení nebo přestávky. Někdy psáno jako jedno slovo „*incontinenti*“.

In contractibus, benigna; in testamentis, benignior; in restitutionibus, benignissima interpretatio faciendā est. Ve smlouvách má být výklad liberální; v posledních vůlích liberálnější; v restitucích nejliberálnější.

In contractibus, rei veritas potius quam scriptura perspicit debet. Ve smlouvách se musí přihlížet spíše k věcné správnosti než k písemnému projevu.

In contractibus, tacite insunt (veniunt) quae sunt moris et consuetudinis. Ve smlouvách je mlčky zahrnuto vše, co je v praxi obvyklé (co je mravem a obyčejem). Předpokládá se, že smlouva obsahuje obyčejové klauzule, i když nejsou výslovně uvedeny.

In contrahenda venditione, ambiguum pactum contra venditorem interpretandum est. Ve smlouvě o prodeji je třeba dvojznačnou dohodu interpretovat proti prodávajícímu.

Inconvenience. Pravidlo, podle něhož mají být zákony formulovány tak, aby se vyhnuly „obtížím“. Ve vztahu k veřejnosti to znamená, že nesmějí obětovat nebo ohrozit důležité veřejné zájmy nebo mařit legitimní aktivity vlády, nebo veřejné podnikání; pokud jsou aplikovány na jednotlivce, nesmějí působit vážné útrapy nebo bezpráví.

In conventionibus, contrahentium voluntas potius quam verba spectari placuit. Ve smlouvách se má přihlížet spíše k záměru smluvních stran než k použitým slovům.

Incopolitus. Proktor nebo vikář.

Incorporalia bello non adquirentur. Nehmotné věci se válkou nezískávají.

Incorporamus. Zapisujeme. Slovo, kterým může být v Anglii založena společnost. 1 Bl. Comm. 473.

Incorporate. Registrovat. Založit společnost; udělit společnou licenci určeným osobám. *Viz Incorporation by reference.*

Incorporation. Registrace. Akt nebo proces, kterým se formuje nebo vytváří společnost. Utváření právní nebo politické korporace s nepřetržitou existencí a nástupnictvím, pokud nejsou omezeny aktem ustavení společnosti. *Abbott v. Limited Mut. Compensation Ins. Co.*, 30 Cal. App.2d 157, 85 P.2d 961, 964. Inkorporační procedura a náležitosti jsou upraveny zákony jednotlivých států; mnohé z nich se řídí vzorem Model Business Corporation Act. *Viz též Incorporator.*

V občanském právu jde o sloučení jedné sféry s druhou.

Viz rovněž Articles of incorporation; Certificate of incorporation.

Incorporation by reference. Registrace referencí či odkazem. Metoda, při níž se stává jeden dokument jakéhokoli druhu součástí jiného separátního dokumentu na základě odkazu jednoho dokumentu na druhý, přičemž se uvede, že první dokument má být posuzován a považován za součást druhého stejně, jako by sám v něm byl obsažen. Je-li jeden dokument v plném znění včleněn do druhého, jde o tzv. „*actual incorporation*“ (skutečně začlenění).

Incorporator. Osoba, která se spojí s ostatními za účelem založení společnosti, a nástupci těch, kdo podepíší listiny o jejím ustavení. Osoba či osoby, jež jednájí v souladu se zakládací listinou společnosti. V novodobých zákonech o společnostech je vyžadován jenom jeden zakládající člen. Podle těchto zákonů je jeho úloha do značné míry omezena na akt výkonu stanov a omezení o tom, kdo může vykonávat funkci zakládajícího člena společnosti, byla do značné míry vyloučena. *Viz např. Rev. Model Bus. Corp. Act § 2.01.*

In corpore. V podstatě; v materiální věci nebo předmětu.

Incorporeal. Netělesný, nehmotný. Bez podstaty; nehmotné povahy; protiklad k „*corporeal*“ (v.t.).

Incorporeal chattels. Třída nehmotných práv vzniklých z osobních věcí nebo těch, jež jsou důsledkem osobních věcí; jako jsou např. patentová práva a copy-righty.

Incorporeal hereditaments. *Viz Hereditaments.*

Incorporeal property. V občanském právu to, co je obsaženo jenom v zákonném oprávnění. Totéž jako nehmotná práva v obecném anglosaském právu.

Incorporeal rights. Práva na nehmotný majetek jako např. na právní žalobu spíše než práva na majetek (právo držby nebo využívání půdy).

Incorporeal things. Nehmotné věci. Věci, jež nemají podstatu, jsou však pochopitelné rozumem, jako jsou práva na dědictví, služebnost, obligace a právo duševního vlastnictví. *Webb v. State through Dept. of Transp. & Development, La. App. 1 Cir.*, 470 So.2d 994, 996.

Incorrigible. Nenapravitelný, nevládnutelný. Neschopný nápravy, reformy, změny nebo zlepšení. Týká se mladistvých provinilců, nevládnutelných rodičů nebo poručníků. *Shinn v. Barrow, Tex. Civ. App.*, 121 S.W.2d 450, 451, *Viz Delinquent child; Disobedient child.*

Incorruptible. Nepodplatitelný. To, co nelze ovlivnit nemorálním nebo nečistým vlivem, jako je úplatkářství nebo naděje na zisk nebo postup.

Increase. Rozšíření, růst, rozvoj, přírůstek, přídavek, příspěvek, zvětšení, výroba, zisk, úrok, výtěžek. Výnos z půdy; potomstvo zvířat.

Increase, affidavit of. Přísežné prohlášení o zaplacení zvýšených nákladů k účelům zdanění.

Increase, costs of. Ve starém anglickém právu bylo praxí, že porota přikla úspěšné straně ve sporu nominální částku 40 šilinků pouze na její náklady; a soud stanovil svým vlastním úředníkem skutečnou výši výdajů úspěšné strany; a částka takto stanovená mimo nominální částku přičtenou porotou byla tudíž nazývána „zvýšenými náklady“. Takto se už nepostupuje.

Increment. Zvýšení množství, počtu, hodnoty apod. To, co se získá nebo přidá; akt nebo proces zvětšování, přibývání nebo narůstání; rozšíření, to, co se přidává; zvětšování na rozdíl od zmenšování. *In re Corning's Will*, 160 Misc. 434, 289 N.Y.S. 1101, 1103.

Incremental cost. Dodatečné nebo zvýšené výdaje. Například pokud jde o náklady na plyn, zahrnují cenu plynu k distributorům plus dopravní výdaje a daně. *Fuels Research Council Inc. v. Federal Power Commission, C. A. Ill.*, 374 F.2d 842.

Incrementum. Lat. Zvýšení nebo zlepšení, v protikladu k decrementum nebo snížení.

In criminalibus, probationes debent esse luce clariores. V trestních věcech musí být důkazy nad slunce jasnější.

In criminalibus, sufficit generalis malitia intentionis, cum facto paris gradus. V trestních věcech je obecná zlovolnost záměru dostačující, [je-li spojena] s aktem téhož nebo analogického stupně.

In criminalibus, voluntas reputabitur pro facto. V trestních věcech bude považována vůle za skutek.

Incriminate. Obvinít z trestného činu; vystavit žalobě nebo obvinění z trestného činu; zaplést sebe nebo někoho jiného do trestního stíhání nebo nebezpečí trestního stíhání; jako např. v pravidlu, že svědek není povinen podávat svědectví, jež by vedlo k jeho obvinění. *In re Dendy, Tex. Civ. App.*, 175 S.W.2d 297, 302. *Viz Inculpatory; Self-incrimination.*

Incriminating admission. Uznání faktů směřujících k prokázání viny.

Incriminating circumstance. Skutečnost či okolnost, souběžná se skutečností, že se někdo dopustil trestného činu, jež má tendenci ukázat, že takový trestný čin byl spáchán nebo že jej spáchala určitá osoba.

Incriminating evidence. Důkaz, který směřuje k prokázání viny obžalovaného nebo z něhož by mohla být, spolu s dalším důkazem, jeho vina dedukována. *Viz rovněž Inculpatory. Srovnej Exculpatory statement or evidence.*

Incrimination. *Viz Incriminate; Self-incrimination.*

Incriminating statement. Prohlášení, jež směřuje k prokázání viny obžalovaného nebo z něhož by mohla spolu s dalšími fakty být jeho vina dedukována, nebo jež směřuje k vyvrácení určité obhajoby.

Incroachment. Nezákonný zisk na úkor práva nebo majetku druhého. *Viz Encroachment; Trespass.*

In cujus rei testimonium. Na důkaz (dosvědčení) toho. Počáteční slova závěrečné klauzule smluv uzavíraných v latině, překládaná doslova do angličtiny „in testimony whereof“.

Inculcate. Přisoudit odpovědnost či vinu; obvinít; zaplést do obvinění nebo trestného činu. *Viz Incriminate.*

Inculpatory. V důkazním řízení to, co směřuje k dokázání viny; co má tendenci obvinít. *People v. White*, 35 Cal. App.2d 61, 94 P.2d 617, 621. Zatímco „doznání“ připouští spáchání trestného činu, „obviňující prohlášení“ (inculpatory statement) připouští fakt, okolnost nebo spoluodpovědnost, jež směřuje k prokázání viny nebo z ní lze vinu vyvodit. *State v. Brumfield, La.*, 329 So.2d 181, 188. *Viz také* Incriminate; Incriminating evidence. *Srovnej* Exculpatory statement nebo evidence.

Incumbent. Osoba, jež v současné době zastává úřad, přičemž čas jeho momentálního zastávání není ohraničen, kvalifikován nebo omezen způsobem, jímž byl získán. *Keller v. Smith*, 170 Mont. 399, 553 P.2d 1002, 1007. Ten, kdo je ze zákona oprávněn plnit povinnosti vyplývající z úřadu. *Hilliard v. Park*, 212 Tenn. 588, 370 S.W.2d 829, 839.

V církevním právu tento výraz označuje duchovního, který má prebendu.

Incumber. *Viz* Encumbrance.

Incumbrance. *Viz* Encumbrance.

Incumbrances, covenant against. *Viz* Covenant.

Incur. Mít odpovědnost svěřenou určité osobě právním aktem nebo ze zákona, v protikladu ke smlouvě, kdy strana jedná souhlasně. Stát se odpovědným nebo podrobeným čemu, přivodit nepřijemnost sobě samému, jako např. upadnout do dluhů, nebezpečí, v nemilost a vystavit se trestu, a stát se v důsledku vlastní činnosti zodpovědným nebo podrobeným něčemu. *Com. v. Benoit*, 346 Mass. 294, 191 N.E.2d 749, 751.

Incurable disease. Nevyléčitelná nemoc. Jakákoli nemoc, jež podle obecného stavu znalostí lékařské profese dospěla do stadia, kdy pacienta touto chorobou postiženého nelze vyléčit. Nemoc, jejíž léčba není známa.

Incurramentum. L. Lat. Odpovědnost za pokutu nebo trest.

Incurable risk. Obhajoba při obvinění z nedbalosti, oddělená a odlišná od obhajoby spoluzavinění z nedbalosti. Předpokládá převzetí konkrétního rizika, jehož si je žalobce skutečně vědom. *Power v. Brodie, Ind. App. 1 Dist.*, 460 N.E.2d 1241. *Viz také* Assumption of risk.

In custodia legis. Pod ochranou zákona, např. je-li majetek obžalovaného zabaven na základě rozhodnutí o obstarání majetku a je-li v držení šerifa až do rozhodnutí o hlavním předmětu sporu mezi stranami.

In custody. Podezřelý je „pod dozorem“ (in custody) za účelem zvažení potřeby poučení zadrženého o jeho právech, jako např. odmítnutí výpovědi bez přítomnosti advokáta atd. (*Miranda warnings*), jestliže policie, ať už slovy nebo svým postojem, dala podezřelému najevo, že nemůže být propuštěn. *Hamill v. U.S.*, D. C. App., 498 A.2d 551, 558. Tento dozor existuje, jestliže byl podezřelý zbaven svobody podstatným způsobem, a místo, kde se koná výslech, nevyvolává přesvědčivý dojem přítomnosti nebo nepřítomnosti dozoru. *U.S. v. Jones, C. A. Ark.*, 630 F.2d 613, 615. *Viz také* Miranda Rule.

Inde. Lat. Proto; tudíž; odtud; z toho; pročež; z toho důvodu.

Indebitatus. Lat. Zadlužený. *Nunquam indebitatus*, nikdy nezadlužený. Název obhajoby nahrazující v Anglii *nil debet*.

Indebitatus assumpsit. Lat. Jsa zadlužen, přislíbil nebo zaručil se. Taková forma projednávání žalovatelných

přislíbů (*assumpsit*), při níž žalobce prohlašuje, že žalovaný má vůči němu dluh nebo závazek, který dospěl a žalovaný činí přislíb, že své povinnosti dostojí.

Indebiti solutio. Lat. V kontinentálním a skotském právu platba něčeho, co není splatné. Jestliže se platba provede z neznalosti nebo nedopatřením, může být proplacená částka refundována na základě žaloby zvané „*conditio indebiti*“.

Indebitum. V občanském právu nikoli splatný nebo dlužný.

Indebtedness. Stav, v němž je někdo v dlužích, bez ohledu na schopnost či neschopnost dluhy zaplatit. Dlužení peněžní částky na základě určité výslovné dohody. Závazky, jež teprve nabudou splatnosti, představují zadluženost stejně tak jako ty, které jsou již splatné. A v širším smyslu slova a podle obecného chápání může výraz znamenat cokoli, co je splatné a dlužné. *Viz také* Debt.

Indecent. Společensky neslušný; urážlivý z hlediska skromnosti nebo ohleduplnosti; hrubě vulgární; obscénní; oplzlý; neslušný; nepatřičný; nemístný; nevhodný k tomu, aby byl viděn nebo slyšen. *Viz* Obscene.

Indecent assault. Čin muže, který neslušně omezuje svobodu ženy, bez jejího souhlasu a proti její vůli, avšak bez záměru dopustit se trestného činu znásilnění.

Indecent exhibition. Předvádění *contra bonos mores*, jako např. vystavení mrtvolky za účelem pitvy nebo veřejné exhibice.

Indecent exposure. Vystavování na odiv pohlavních orgánů oplzlým nebo neslušným způsobem na veřejném místě. Jde o žalovatelný trestný čin podle common law a podle zákonů většiny států. Výraz se týká vystavování genitálií, jež instinktivní skromnost, lidská slušnost a sebeúcta požaduje nechat v přítomnosti ostatních zakryté. Odhalování osoby se stává neslušným, jestliže k němu dochází v takovou dobu a na takovém místě, kde rozumná osoba ví nebo by měla vědět, že její počínání bude pozorováno ostatními; *State v. Borchard*, 24 Ohio App.2d 95, 264 N.E.2d 646, 650.

Osoba se dopouští poklesku, jestliže za účelem vyvolání nebo ukojení vlastní sexuální touhy či touhy jakékoli jiné osoby než je jeho manželka, vystavuje své genitálie za okolností, o nichž ví, že jeho chování pravděpodobně povede k veřejné urážce nebo pobouření. Model Penal Code, § 213.5.

Indecent liberties. Ve statutárním deliktu „dopouštět se neslušných důvěrností s nedospělou osobou ženského pohlaví“ znamená tato fráze takové důvěrnosti, jež by zdravý rozum společnosti považoval za neslušné a nevhodné. Podle některých autorů se v to počítá znásilnění nebo pokus o znásilnění, avšak podle jiných není nezbytné, aby důvěrnosti nebo intimnosti měly vztah ke genitáliím dítěte. *Viz* Obscene.

Indecent publications. Jde o takové publikace, které jsou urážlivé vůči zdrženlivosti a cudnosti; obscénní; oplzlé; směřující k ohrožení morálky. *Dunlop v. U.S.*, 165 U.S. 486, 17 S. Ct. 375, 41 L. Ed. 799. *Viz* Obscene.

Public indecency. Tento výraz nemá přesně vymezený právní význam, je vágní a neurčitý, a nemůže sám o sobě implikovat určitý delikt. Soudy v Anglii a ve Spojených státech svou rozhodovací činností obvykle omezují používání tohoto výrazu na veřejné vystavová-

ni nahých osob, zveřejňování, prodej a vystavování obscénních knih a tiskovin, nebo předvádění zruďnosti, aktů, jež mají přímý vliv na veřejnou morálku, a ovlivňují podstatnou část společnosti. *Irven v. State*, 138 Tex. Cr. R. 368, 136 S.W.2d 608, 609. *Viz* Obscene; také *Indecent exposure, výše*.

Indecimable. Ve starém anglickém právu to, co nepodléhá desátkům nebo povinnosti platit desátky.

Inde datae leges ne fortior omnia posset. Zákony jsou k tomu, aby bránily silnějším mít moc dělat všechno.

Indefeasible. To, co nelze zrušit, odvolat nebo učinit neplatným. Tento výraz se obvykle používá pro nemovitosti nebo právo, jež nelze zrušit.

Indefensus. Lat. Ve staré anglické praxi neobhajovaný; nepopíraný obžalobou. Obžalovaný, který se nehájí nebo nenamítá.

Indefinite. Bez stanovených mezí nebo význačných charakteristik; nikoli definitivní, určitý nebo přesný. Výraz je spíše spjat s dočasným než s trvalým; neurčitý (indefinite) předpokládá, že podmínka skončí v nepředvídanou dobu, zatímco „stálý“ (permanent) nepočítá s tím, že stav přestane existovat. *Twisdale v. Womack and Martel, Fla.*, 148 So.2d 21, 23.

Indefinite failure of issue. Zhroucení či opuštění sporu nejen při smrti strany, již se spor týká, ale v kterékoli následující době, i když vzdálené. Ztroskotání sporu kdykoli k němu dojde, ať už dříve nebo později, bez jakékoli stanovené, jisté a přesné doby, během níž k němu má dojít.

Indefinite legacy. *Viz* Legacy.

Indefinite number. Neurčitý, přesně nestanovený počet. Číslo, jež může být podle libosti zvýšeno či sníženo.

Indefinitum aequipollet universalis. Přesně nevymezený je rovnocenný celku.

Indefinitum supplet locum universalis. Přesně nedefinované nebo obecně zastupuje celek.

In delicto. Při protiprávním jednání. *Viz* In pari delicto.

Indemnification. V právu obchodních společností praxe, při níž společnosti platí výdaje úředníků nebo ředitelů, kteří jsou určeni jako obžalovaní ve sporu týkajícím se záležitostí společnosti. V některých instancích mohou společnosti odškodnit úředníky a ředitele za pokuty, rozsudky a částky zaplacené při vyrovnání a stejně tak i za výlohy. *Viz také* Indemnify; Indemnity; Insurance (*Director's and officers' (D&O) liability insurance*).

Indemnify. Nahradit oběti zcela nebo zčásti ztrátu splacením, opravou nebo náhradou. Nahradit škodu; zajistit proti ztrátě nebo poškození; dát záruky za odškodnění osoby v případě očekávané ztráty, která ji postihne. Napravit; kompenzovat; odškodnit někoho za ztrátu, která jej už postihla. Několik států na základě federálního zákona vytvořilo zvláštní fondy pro odškodnění obětí trestných činů. *Viz rovněž* Contribution; Hold harmless agreement; Indemnity; Reparation; Restitution; Subrogation.

Indemnis. Lat. bez poškození, ublížení nebo škody; neškodný.

Indemnitate. Osoba, jež má být podle smlouvy o náhradě škody jinou osobou odškodněna nebo chráněna.

Indemnitor. Osoba, jež je povinna na základě smlouvy o náhradě škody jinou osobu odškodnit nebo ochránit.

Indemnity. Odškodnění. Závazek, kterým někdo vyslovuje souhlas s odškodněním druhého, dojde-li k předpokládané ztrátě. *Dawson v. Fidelity & Deposit Co. of Md.*, D.C.S.D., 189 F. Supp. 854, 865. Smluvní nebo ekvitivní právo, podle něhož je celá ztráta přesouvána z pachatele, který je zodpovědný jenom technicky nebo pasivně, na jiného, kdo je zodpovědný primárně a aktivně. *Moorhead v. Waelde, La. App.*, 499 So.2d 387, 389. *Srovnej* Contribution; Subrogation. *Viz také* Double indemnity; Exoneration; Indemnify.

Náhrada splatná na základě pojistky. Vynětí z potrestání za dřívější delikty. *Lawson v. Halifax-Tonopah Min. Co.*, 36 Nev. 591, 135 P. 611, 613.

Výrazu se rovněž používá k označení kompenzace poskytnuté vlastní osobě za ztrátu, kterou již utrpěla; např. kde vláda poskytuje odškodnění za soukromý majetek, který převzala pro veřejné využití. *Viz* Condemnation; Eminent domain; Expropriation; Just compensation.

Indemnity against liability. Na rozdíl od náhrady škody za ztrátu, jež je právem odškodněné strany na kompenzaci za ztrátu již utrpěnou, jde o právo odškodněné strany na odškodnění v době, kdy odpovědnost vzniká. Nárok vzniká při neplnění ze strany odškodňující, bez ohledu na to, zda odškodněná strana utrpěla ztrátu. *Central National Bank of Poteau v. McDaniel, Okl. App.*, 734 P.2d 1314, 1316. *Viz také* Subrogation.

Indemnity bond. Závazek poskytnutý odškodňující stranou nahradit odškodněné straně jakoukoli ztrátu, kterou utrpěla v důsledku chování odškodňující strany nebo třetí osoby. *State Street Bank v. U.S. Fid. and Guar.*, 181 Ill. App.3d 1081, 132 Ill. Dec. 216, 539 N.E.2d 779, 780.

Indemnity insurance. *Viz* Insurance.

Indemnity lands. Pozemky poskytnuté železnicím za účelem jejich výstavby trati, jež jsou součástí veřejného vlastnictví, které byly vybrány na místo jiných parcel zahrnutých v rámci původního postupu majetku, ale které byly ztraceny pro železnici na základě předchozí dispozice nebo rezervace pro jiné účely. *Viz* Land grant.

Indemnity policy. *Viz* Indemnity insurance and Liability insurance pod Insurance.

Indenization. Akt, kterým se někdo stává dočasným naturalizovaným cizincem nebo naturalizace.

Indent. Certifikát nebo zamýšlený certifikát vydaný vládou Spojených států na sklonku Revoluce na jistinu nebo úrok veřejného dluhu.

Indent. Rozřezat tak, že vznikne zubatý nebo vlnitý okraj. Při majetkovém převodu, pokud převodní úkon činilo více stran než jedna, bývalo obvyklé pořídit tolik kopií, kolik bylo stran, přičemž byla každá naříznuta nebo zoubkována (ať už v ostrých úhlech, na způsob pilky, nebo s vlnitým okrajem) nahoře či po straně tak, aby odpovídala nebo se shodovala s ostatními stránkami, a smlouva takto vyhotovená byla nazývána „indenture“. Ve starých dobách byly obě části napsány na jednom pergamentu, přičemž bylo nějaké slovo nebo písmena vepsána mezi nimi a dokument poté na tomto místě rozříznut. Později, kdy bylo slovo nebo písmena vynechána, se však začalo používat vroubkování, jehož záměrem bylo, že pravost každé části lze dokázat tím, že

vroubky na jedné části zapadají do vroubek druhé části. Postupem doby však byla i tato praxe opuštěna a nakonec bylo termínu používáno jenom k označení druhu smlouvy uzavřené dvěma či více stranami, na rozdíl od deed—poll (v.t.). 2 Bl. Comm. 295.

Indenture. V obchodní finanční sféře písemná dohoda, podle níž jsou vydávány cenné papíry a dluhopisy uvádějící formu cenného papíru, datum splatnosti, výši cenného papíru, popis zaručených aktiv, úrokovou míru a další údaje. Je příznačné, že smlouva je podepsána korporací a svěřeneckým správcem, jehož odpovědností je chránit držitele obligací. Smlouva často představuje hypotéku na specifický majetek společnosti, k zajištění obligací. Viz Debenture; Trust indenture; Trust Indenture Act.

Při převodu nemovitosti smlouva, jejímiž účastníky jsou dvě nebo více stran, a v níž si tyto strany recipročně postupují srovnatelné pozemky či závazky; naopak listina přímo odstřížená, neoddělená perforací (deed—poll) obsahuje závazek, který plní jenom strana, jež jej činí nebo jež se v ní zavazuje jako by šlo o smlouvu, přestože postupitelů, cedentů nebo poživatelů, v ní obvyšlených, může být několik. Viz Indent.

V konkursním právu znamená indenture hypotéku, smlouvu o správě k věrné ruce, nebo indenture, u níž je výborná záruka — jistina — dlužní úpis na rozdíl od voting—trust certifikátu, zakládající nárok vůči dlužníkovi, nárok zajištěný zadržovacím právem na jakýkoli majetek dlužníka, nebo jakákoli spravedlivá záruka dlužníka. Bankruptcy Code, § 101.

Indenture of a fine. Ve starém anglickém právu dokumenty pořízené a opsané v písařově kanceláři a dodané vyšetřovateli a vyšetřovanému, obvykle začínají slovy: „Haec est finalis concordia.“ Poté se uvádí podrobně celý postup. 2 Bl. Comm. 351.

Indenture of trust. Viz Trust indenture.

Indenture trustee. Osoba či instituce jmenovaná ve svěřeneckém dokumentu, nadaná právním titulem ke svěřeneckému majetku a vykonáváním podmínek svěřeneckví. Svěřenecký správce. Bankruptcy Code, § 101.

Independence. Nezávislost. Stav nebo postavení být prostý závislosti, podřízenosti nebo nadvlády. Politická nezávislost je atributem národa či státu, který je zcela autonomní, a nepodléhá vládě, nadvládě či diktátu jakékoli vnější moci.

Independent. Nezávislý. Nikoli závislý; nepodléhající nadvládě, zúžení, modifikaci nebo omezení zvnějška.

Independent adjuster. Osoba, firma nebo korporace, která není zaměstnána u jedné nebo více pojišťoven jakožto likvidátor škody, není řádným či pravidelným zaměstnancem společnosti, nepracuje výlučně pro jedinou společnost a je placena v každém svěřeném případě za vynaložený čas a výdaje.

Independent advice. Týkající se smlouvy o správě k věrné ruce nebo poslední vůle, jež musí být ukázána tam, kde existuje svěřenský vzájemný vztah, znamená to, že dárce měl předběžnou výhodu v tom, že plně a soukromě jednal o subjektu jeho zamýšleného daru s osobou, která nejenže nebyla kompetentní informovat jej správně o právních následcích takového činu, ale byla navíc natolik vzdálena zájmům obdarovaného, aby se mohla poradit se s dárce nestraně a důvěrně, pokud jde o důsledky, jež vyplývají pro ni samu z jím navrhovaného dobrodiní.

Independent contract. Viz Contract.

Independent contractor. Obecně ten, kdo se při výkonu nezávislého zaměstnání smluvně zaváže zhotovit dílo (vykonat práci) podle svých vlastních metod a podléhá kontrole svého zaměstnavatele jedině pokud jde o výrobek nebo konečný výsledek své práce. Hammes v. Suk, 291, Minn. 233, 190 N.W.2d 478, 480, 481. Kdo poskytuje služby při zaměstnání sebe sama a kdo plní zaměstnavatelovo přání jedině pokud jde o výsledky své práce a nikoli pokud jde o prostředky, pomocí nichž má být práce vykonána. Sparks v. L. D. Folsom Co., 217 Cal. App.2d 279, 31 Cal. Rptr. 640, 643.

Nezávislá smluvní strana (podnikatel) je osoba, která se dohodne s jinou, že pro ni něco udělá, která však není druhou stranou řízena ani nepodléhá právu druhé strany řídit její faktické chování při plnění závazku. Může a nemusí být zmocněncem (zprostředkovatelem). Restatement, Second, Agency, § 2.

Independent counsel. Zákon Ethics of Government Act (tedy Zákon o konfliktu zájmů při plnění úkonů vyplývajících ze státních funkcí), 28 U.S.C.A. § 591 a násl. vytváří Zvláštní odbor (Special division) s pravomocí jmenovat nezávislého právního zástupce k vyšetřování možného trestného jednání vysokých státních úředníků. Ústavnost tohoto zákona byla potvrzena v kauze Morrison v. Olson et al., 487 U.S. 654, 108 S. Ct. 2597, 101 L. Ed.2d 569.

Independent covenant. Viz Covenant.

Independent intervening cause. Závěrečné označení používané v common law, pokud jde o příčinu, jež je mezi chováním žalovaného a daným výsledkem a v důsledku níž se chápe jako nekorektní považovat žalovaného za odpovědného za výsledek. Viz také Intervening cause.

Independenter se habet assecuratio a viaggio navis. Pojištěná cesta je na cestě lodi nezávislá a liší se od ní.

Independent significance. O aktu či dokumentu se uvádí, že mají nezávislý právní význam, že mohou vykonávat přání zůstavitele nebo zesnulého, pokud není vykonáváno jenom za tím účelem, aby se vyhnul požadavkům poslední vůle; a proto, co se může zdát být závětní dispozicí, aniž by splňovalo požadavky zákonů o vůlích, bude uvedeno v platnost.

Independent source rule. V souvislosti s důkazem: může-li být důkaz, který má být uveden, sledován ke zdroji, který je nezávislý na původně nelegálně dosažených výsledcích vyšetřování nebo zatčení, je takový důkaz přípustný. Wong Sun v. U.S., 371 U.S. 471, 83 S. Ct. 407, 9 L. Ed.2d. 441. Tato výjimka z pravidla o vyloučení umožňuje připustit důkaz, který byl získán prostřednictvím stejně tak nezávislého jako zkorumpovaného zdroje. U.S. v. Silvestri, C. A. Mass., 787 F.2d 736, 740.

Indestructible trust. Svěření, jež mj. neumožňuje opatrovníkům dotknout se základní částky, ale které poskytuje osobě A doživotní příjem, se zbytkem pro syna A nebo jeho děti, resp. zemřou-li, pro dceru A nebo její děti. Application of Renn, 177 Misc. 95, 29 N.Y.S.2d 410, 412.

Indeterminate. To, co je nejisté nebo co není zvláště označeno.

Indeterminate conditional release. Druh propuštění z výkonu trestu po splnění podmínek, které však podléhá odvolání, byly-li podmínky propuštění porušeny. Viz také Parole.

Indeterminate obligation. Viz Obligation.

Indeterminate sentence. Rozsudek stanovící odnětí svobody na maximální dobu určenou zákonem, podléhající ukončení kurátorskou radou nebo jiným úřadem v kterékoli době po odpykání minimální doby. Takový výrok je neplatný, pokud není výslovně povolen zákonem.

Trest odnětí svobody, jehož trvání není stanoveno soudem, nýbrž ponecháno na rozhodnutí vězeňským orgánům v rámci minimální a maximální doby stanovené soudem. Viz též Sentence; Sentencing guidelines.

Index. Kniha obsahující abecedně seřazené odkazy na obsah série či sbírky dokumentů nebo svazků; nebo oddíl (obvykle zařazený na konci) jednotlivého svazku nebo souboru svazků, obsahující odkazy na jeho obsah.

Statistických indexů se rovněž používá ke sledování nebo posuzování změn v ekonomice (viz též Consumer Price Index) a pohybu na burze cenných papírů (např. Standard & Poor's Index). Takové indexy jsou obvykle sestavovány podle základního roku, měsíce nebo jiného srovnávaného období.

Ve financování hypoték jde o termín užívaný k určování úrokových měr po skončení diskontního období. Společnými indexy pro ARM jsou jednoleté pokladní záruky a národní průměrné náklady fondů určených spořitelním a úvěrovým sdružením.

Index animi sermo. Řeč je odrazem (doslova ukazatelem) duše. Jazyk je vykladačem úmyslu. Jazyk používaný v zákoně nebo při právním úkonu je nejlepším vodítkem při zjišťování záměru.

Index fund. Viz Mutual fund.

Indexing. Přizpůsobování mezd, důchodů, hypoték či jiných dlužných položek určitému stupni inflace (viz Consumer Price Index) k uchování koupěschopnosti budoucích dávek a investičních zisků.

Index offenses. Výraz definující osm tříd deliktů, jež každoročně vyhláší FBI ve své zprávě Uniform Crime Reports. Ty zahrnují: vraždu, znásilnění, loupež, vloupání, násilné napadení, krádež určité částky, zhřáství a krádež motorového vozidla.

Index options. Viz Option.

Indian Claims Commission. Komise pro posuzování požadavků Indiánů posuzuje a rozhoduje o požadavcích (nárocích) vůči Spojeným státům, vznášených jménem některého indiánského kmene, uskupení nebo jiné identifikovatelné skupiny amerických Indiánů usídlených na území Spojených států.

Indian country. Část veřejného vlastnictví půdy vyhrazená pro užívání, obývání a ochranu indiánského obyvatelstva. Youngbear v. Brewer, 415 F. Supp. 807, 809. Viz Indian lands; Indian reservation; Indian tribal property.

Indian lands. Nemovitý majetek postoupený Spojeným státům Indiány, obvykle určený ke svěření pro Indiány. Viz Indian country; Indian reservation; Indian tribal property; Indian tribe.

Indian reservation. Část veřejného vlastnictví rezervovaného příslušným státním úřadem pro použití a držbu

kmene či kmenů Indiánů, United States v. Parton, D.C.N.C., 46 F. Supp. 843, 844 a pod správu vlády, jež si ponechává právní nárok na pozemek. Healing v. Jones, D. C. Ariz., 210 F. Supp. 125, 180. Viz také Executive order Indian reservation.

Indian title. Nárok indiánských kmenů na právo, dané prastarým osídlením, obývat určité území na úkor kterýchkoliv jiných Indiánů. Northwestern Bands of Shoshone Indians v. U.S., Ct. Cl., 324 U.S. 335, 65 S. Ct. 690, 692, 89 L. Ed. 985. Liberální (tolerantní) právo k obývání, poskytnuté federální vládou původním vlastníkům půdy; jde spíše o pouhou držbu, jež není výslovně uznána za vlastnictví a jež může být kdykoli federální vládou anulována. U.S. v. Gemmill, C. A. Cal., 535 F.2d 1145, 1147.

Indian tribal property. Majetek, na němž má indiánský kmen právně vymahatelný zájem. Takový výraz se týká nemovitého majetku, k němuž je právní titul zaručen Spojeným státům, avšak jež je držen jako trust ve prospěch indiánského kmene. Takový majetek, v závislosti na kontextu, v jakém je výrazu použito, může a nemusí být „veřejným majetkem“ Spojených států. Chief Seattle Properties, Inc. v. Kitsap County, 86 Was.2d 7, 541 P.2d 699, 704. Viz Indian lands; Indian reservation.

Indian tribe. Oddělená a odlišná komunita nebo orgán původní indiánské rady založené ve Spojených státech. Montoya v. U.S., 180 U.S. 261, 21 S. Ct. 368, 45 L. Ed. 521. „Indiánský kmen“ ve významu, jaký mu dává zákon Indian Nonintercourse Act, je orgánem Indiánů téže nebo podobné rasy, sjednocených v komunitě pod jedním vedením či vládou, a obývajících specifické, i když mnohdy špatně definované území. Mashpee Tribe v. New Seabury Corp., D. C. Mass., 427 F. Supp. 899, 902.

Pro účely zákona upravujícího jurisdikci federálního soudu jsou „indiánské kmene nebo skupiny“ jednotlivými komunitami občanů indiánského původu, pokud možno se společným rasovým původem, jež mají svého svrchovaného vládce, který upravuje jejich vnitřní a správní vztahy. Navajo Tribal Utility Authority v. Arizona Dept. of Revenue, C. A. Ariz., 608 F.2d 1228, 1231.

Indicare. Lat. V občanském právu ukazovat nebo objevovat. Stanovit nebo sdělit cenu nějaké věci. Informovat proti; obžalovat.

Indicatif. Zrušený anglický soudní příkaz (writ), kterým byla v některých případech žaloba odňata církevnímu soudu (court—christian) a předána vrchnímu soudnímu dvoru.

Indication. V důkazním právu znamení či symbol; fakt poukazující na určitou domněnku či závěr. Viz Inference.

Indicative evidence. Nejde o důkaz v pravém slova smyslu, nýbrž o pouhý náznak vlastního důkazu, který by možná mohl být opatřen, kdyby se náznak rozšířil o další podrobnosti. Viz Inference.

Indicavit. Ve staré anglické praxi prohibitivní soudní příkaz (writ), který ukládá patronovi (tomu, kdo udílí faráři prebendu) kostela, jehož duchovní je souzen před církevním soudem duchovním jiného patrona, desátky rovnající se čtvrtině životních nákladů. 3 Bl. Comm. 91. Výraz je odvozen od důrazného slova latinské formy.

Indicia. Známký; indicie. Okolnosti, jež poukazují na existenci jiného faktu jako zjevně pravděpodobného, ne však jistého. Například „*indicia of partnership*“ jsou jakékoli okolnosti, jež by mohly vést k přesvědčení, že daná osoba byla skutečně, i když nikoli, členem dané firmy. Viz *Circumstantial evidence*.

Výrazu se zhusta používá v občanském právu ve smyslu, který je téměř nebo zcela synonymní s důkazem vyplývajícím z okolností. Uvádí fakta, jež vedou k dedukcím, nenavozují však závěry samé.

Indicia of title. Obecně jde o dokument dosvědčující nárok na vlastnictví, ať už nemovitě nebo movitě; např. průpis účtu o prodeji auta. *Edwards v. Central Motor Co.*, 38 Tenn. App. 577, 277 S.W.2d 413, 416.

Indicium. V občanském právu znak či značka. Druh důkazu odpovídajícího téměř nepřímému důkazu v common law.

Indict. Viz *Indictment*.

Indictable offense. Žalovatelný trestný čin. To, co má být žalováno. Trestný čin, jehož povaha je taková, že je vhodné nebo nutné, aby byla podána prokurátorská žaloba. Žalovatelné trestné činy zahrnují trestné činy podle obecného (obyčejového) práva (common-law offenses) nebo podle zákonů (psaného práva), jejichž potrestání je zneuctující. Viz také *Indictment*.

Indicted. Obviněný z trestného činu. Viz *Indictment*; *Jury*.

Indictee. Obviněná osoba, obviněný.

Indictio. Ve starém veřejném právu deklarace; prohlášení. *Indictio belli*, vyhlášení války. Obvinění.

Indictment. Písemné obvinění, jež shledala jako oprávněné velká porota, která byla řádně svolaná a složila přísahu, předložené soudu, pro který byla ustavena; v obvinění se uvádí, že dotyčná osoba se dopustila nějakého činu nebo je vinna nějakým opomenutím, jež je podle zákona veřejným porušením práva, které je podle obvinění trestné. Formální písemná žaloba, k níž dal podnět prokurátor, vydaná velkou porotou pro straně obviněné z trestného činu. Obvinění je nazýváno „skutečnou žalobou“ („true bill“), zatímco nevznesené obvinění se nazývá „žádná žaloba“ („no bill“).

Indictment je pouhým obviněním, jež musí být dokázáno při soudu mimo rozumnou pochybnost než může být obžalovaný odsouzen. *U.S. v. Zovluck*, D.C.N.Y., 274 F. Supp. 385, 390. Indictment je pouhou obžalobou, je to fyzický způsob, kterým je obžalovaný přiveden k procesu. Jeho jediným účelem je identifikovat údajný trestný čin obžalovaného a není důkazem, že žalovaný trestný čin byl spáchán a nemůže být posuzováno za důkaz porotou během jejího jednání. *U.S. v. Glaziov*, C.A.N.Y., 402 F.2d 8, 15.

Protiprávní jednání, které může být potrestáno smrtí, musí být stíháno obžalobou. Protiprávní jednání, které může být potrestáno uvězněním na dlouhou dobu přesahující jeden rok nebo nucenými pracemi, musí být stíháno obžalobou, nebo netrvalo-li se na obžalobě, může být stíháno na základě udání. *Fed. R. Crim. P. 7*.

Viz rovněž *Grand jury*; *Information*; *Presentment*; *True bill*.

Joinder of indictments. Viz *Joinder*.

Joint indictment. Jestliže je při stejném obvinění sdruženo několik pachatelů, jako když pachatelé, spolupachatelé, návodci a pomocníci jsou všichni zahrnuti ve stejném obvinění.

Indictment de felony est contra pacem domini regis, coronam et dignitatem suam, in genere et non in individuo; quia in Anglia non est interregnum. Obvinění z hrdelního zločinu je obviněním z činu směřujícího proti míru našeho pana krále, jeho Koruny a důstojnosti všeobecně a nikoli proti samotné jeho osobě; protože v Anglii neexistuje mezivládi.

Indictor. Ten, kdo způsobí, že je někdo jiný obviněn. Ten, kdo je obviněn, je někdy nazýván „indictor“.

In diem. Na den; v rozmezí jednoho dne. Viz také *Per diem*.

Indifferent. Nestranný; nezaujatý; bez zájmu.

Indigena. Ve starém anglickém právu ten, kdo se narodil jako poddaný; kdo se narodil na území říše, nebo byl naturalizován aktem parlamentu. Protiklad k „alienigena“ (v.t.).

Indigent. V obecném smyslu ten, kdo je potřebný a chudý, nebo ten, kdo nemá dostatečný majetek, který by mu poskytoval živobytí ani někoho, kdo by byl s to jej podporovat, u něhož je oprávněn hledat podporu. Výraz běžně používaný při zmínce o něčí finanční situaci; obvykle označuje někoho, kdo nemá prostředky na slušné živobytí a je v nouzi. *Powers v. State*, 194 Kan. 820, 402 P.2d 328, 332.

Indigent defendant. Obhájce ex officio. Obviněný nebo ten, na něhož je podána stížnost, který je bez prostředků nebo není s to si najmout advokáta ke své obhajobě, má ve většině případů nárok na určeného právního zástupce, který jej zastupuje v každém stadiu trestního řízení, prostřednictvím odvolání, v souladu s ochranou podle 6. a 14. Dodatku k Ústavě Spojených států. *Giceon v. Wainwright*, 372 U.S. 335, 83 S. Ct. 792, 9 L. Ed.2d 799; *Fed. R. Crim. P. 44*; 18 U.S.C.A. § 3006A. Opatření je rovněž možné učinit pro prominutí nákladů soudu a poplatků pro potřebné obžalované při odvolacím řízení (např. *Fed. R. App. P. 24*) a k finančnímu postavení obžalovaného se přihlíží i při ukládání pokut (viz 18 U.S.C.A. § 3572). Viz také *Counsel, right to*; *In forma pauperis*; *Pauper's oath*.

Indignity. V rozvodovém právu druh surového zacházení, týkající se vědomí, citlivosti, sebeúcty nebo osobní cti subjektu, a nikoli těla. „Špatné zacházení“ ospravedlňující právo na rozvod se může skládat z hrubého chování, nezaslouženého vyčítání, obvyklého urážení, úmyslného zanedbávání, úmyslné hrubosti, očividného pohrdání, pomlouvání nebo zlovolného posmívání se. *Hargrove v. Hargrove*, Pa. Super., 381 A.2d 143, 148. Viz *Mental cruelty*.

Indirect. Nepřímý. Nikoli přímý ve vztahu nebo spojitosti; nemající bezprostřední vliv nebo použití; nikoli spřízněný přirozeným způsobem. Vedený oklikou, nikoli směřující k cíli nebo výsledku nejpřímějším směrem nebo metodou nebo zřejmými prostředky, oklika, nevycházející přímo z aktu nebo příčiny, nýbrž více nebo méně vzdáleně spojená s aktem či příčinou nebo z nich vyrůstající. *Cahen Trust v. U.S.*, C. A. Ill., 292 F.2d 33, 36. Téměř vždy užíváno v právu jako protiklad k „přímý“, ačkoli nikoli jako jediný protiklad tohoto výrazu, někdy jsou v kontrastu k „přímý“ (direct) používány výrazy „souběžný“ (collateral) a „protichůdný“ (cross).

Pokud jde o *indirect* Confession; *Contempt*; *Costs a Tax*, viz tato hesla.

Indirect attack. Viz *Collateral attack*.

Indirect evidence. Nepřímý důkaz. Takový důkaz, který směřuje jenom k nastolení problému doložením nejrůznějších faktů podporujících svou zásadovostí uvádnou domněnku. Skládá se jak z dovozování, tak z presumpcí. Důkaz nějakého jiného faktu nebo faktů, z nichž je možné odvodit, ať už jsou brány jednotlivě nebo kolektivně, existenci specifického faktu, o němž se jedná, jakožto nutný nebo pravděpodobný důsledek. *United Textile Workers of America, AFL-CIO, Local Union No. 120 v. Newberry Mills, Inc.*, D.C.S.C., 238 F. Supp. 366, 372. Viz také *Circumstantial evidence*; *Inference*; *Presumption*.

Indirect tax. Daň týkající se určitého práva nebo výsady nebo korporační franšizy, např. výsadní daň, franšizní daň. *Madison Suburban Utility Dist. of Davidson County v. Carson*, 191 Tenn. 300, 232 S.W.2d 277, 280. Daň uvalená při nějaké náhodné události na rozdíl od jejich hmatatelných plodů. *Chickering v. Commissioner of Internal Revenue, C.C.A. Mass.*, 118 F.2d 254, 258.

In disjunctivis sufficit alteram partem esse veram. Při disjunktivních postačuje, aby byla kterákoli část pravdivá. Kde je podmínka disjunktivní, postačuje, je-li provedena kterákoli část.

Indispensable. To, co nelze ušetřit, opomenout nebo bez čeho se nelze obejít.

Indispensable evidence. To, bez čeho nelze dokázat určitý fakt.

Indispensable parties. Ten, bez jehož přítomnosti nemůže být uplatněno adekvátní posouzení práv stran před soudem. *Insurance Co. of North America v. Allied Crude Vegetable Oil Refining Corp.*, 89 N. J. Super. 518, 215 A.2d 579, 588. Ti, kdo mají takovýto zájem ve sporu, že soud není s to vydat konečný výnos, aniž by ovlivnil jejich zájmy. *Ohmart v. Dennis*, 188 Neb. 260, 196 N.W.2d 181, 184. Ti, kdo se musí připojit, protože nepřipojení se poškozuje jejich práva a práva již připojených stran, takže řízení bez nich nemůže pokračovat. *Wright Farms Const., Inc. v. Kreps*, D. C. Vt., 444 F. Supp. 1023, 1028. Ti, bez nichž řízení nemůže pokračovat a musí se připojit, i když takovým připojením soud ztrácí pravomoc nad sporem. *Milligan v. Anderson*, C. A. Okl., 522 F.2d 1202, 1205. *Fed. R. Civil P. 19*, *Viz Joinder (Joinder of parties)*; *Necessary Parties*; *Parties*.

Indistanter. Okamžitě; bezodkladně.

Inditee. L. Fr. Ve starém anglickém právu obviněná osoba.

Individual. Jako podstatné jméno tento výraz označuje jednotlivou osobu na rozdíl od skupiny nebo třídy a také, velmi obvykle, soukromou nebo fyzickou osobu na rozdíl od partnerství, společnosti nebo sdružení; říká se však, že tento restriktivní význam není ve slově nutně inherentní a že může ve vhodných případech zahrnovat umělé osoby. Viz také *Person*.

Jako přídavné jméno znamená „individual“ patříci jednotlivé osobě nebo její charakteristickou vlastnost, a to buďto v protikladu k firmě, sdružení nebo společnosti, nebo se zřetelem k jejímu vztahu k nim.

Individual assets. V společenstevním právu majetek patříci členu společnosti jakožto jeho oddělené a soukromé vlastnictví, nehledě k k aktivům a majetku patřícímu firmě jako takové nebo partnerovu podílu v tomto ohledu.

Individual debts. Takové dluhy, jež jsou splatné společně v jeho soukromém nebo osobním postavení, na rozdíl od dluhů splatných firmou nebo společností.

Individually. Odděleně nebo osobně, na rozdíl od společně nebo oficiálně a v protikladu kolektivní nebo přidružené žaloby nebo společného zájmu.

Individual proprietorship. Viz *Sole proprietorship*.

Individual retirement account (I.R.A.). Jednotlivcům s vlastním příjmem je za jistých okolností umožněno převést určitou část ročního příjmu na důchodové konto. Částku danou takto stranou může daňový poplatník odečíst z daní a podléhá daní z příjmu jediné po vybrání z banky. *Internal Revenue Code* omezuje výši tohoto příspěvku, jež lze odečíst z upraveného hrubého příjmu v závislosti na tom (1) zda je daňový poplatník nebo jeho manželka aktivním účastníkem kvalifikovaného důchodového plánu poskytovaného zaměstnavatelem a (2) zda se bere v úvahu rozsah přizpůsobeného hrubého příjmu poplatníka před příspěvkem IRA. *I.R.C. § 219*. Specifické požadavky stanoví zákon pro vytváření svěřeneckého nebo opatrovníckého konta, příspěvky a vybírání takovýchto částek s pokutami poskytnutými pro případ neplnění. *I.R.C. § 408(a)*. Viz také *Keogh Plan*.

Individual system of location. Termín užívaný dříve v některých státech k označení polohy veřejné půdy na základě průzkumů terénu, při nichž půda požadovaná každým listinným zmocněním je zkoumána odděleně.

Indivisible. Neumožňující rozdělení nebo rozvržení; nedělitelný; celý. Proto může být smlouva, slavnostně převzatý závazek, úhrada atd. dělitelná nebo nedělitelná; tzn. dělitelná či celá. Viz také *Contract*.

Indivisum. Lat. To, co drží dvě nebo více osob společně a nerozdílně; nerozdělený.

Indorsee. Osoba, již nebo k jejímuž prospěchu je parafován právní úkon, dokument nebo jiné obchodní listiny, které se obvykle zmiňují o osobě, v jejíž prospěch je převodníkem převáděno.

Indorsee in due course. Indosát v pravý čas je ten, kdo v dobré víře, při normálním chodu obchodu, a za cenu, před jeho zřejmou splatností nebo předpokládaným nezaplacením a bez znalosti jeho skutečného nezaplacení získá cenný papír převoditelný rubopisem náležitě mu indosovaný nebo indosovaný obecně nebo splatný doručiteli.

Indorsement. Rubopis. Akt doručitele, směnečného dlužníka, indosanta (převodce) nebo držitele směnky, dlužního úpisu, šeku nebo jiného ceného papíru převoditelného rubopisem, vypsáním jeho jména na zadní stranu téhož, s dalšími či kvalifikujícími slovy či bez nich, čímž je majetek indosanta přidělen a převeden na jiného. *U.C.C. § 3-202* a další.

Podpis na dokumentu osoby, která přebírá odpovědnost indosanta. Jakýkoli podpis ve dvojznačném obsahu je indosování. *U.C.C. § 3-402*. Pokud je použit na dokumenty, znamená výraz podpis osoby, na jejíž příkaz dokument platí.

Indosování musí být napsáno držitelem nebo jeho jménem, a to na dokumentu nebo na dokladu, který je k němu natolik pevně připevněn, že se stal jeho součástí. Indosování je účinné pro jednání v tom případě, že postupuje celý dokument nebo jakýkoli nesplacený zůstatek. Jestliže si činí nárok na menší částku, jde jen o částečný převod. *U.C.C. § 3-202*.

Accommodation indorsement. V zákoně o cenných papírech převoditelných rubopisem jde o indosování učiněné třetí osobou bez jakéhokoli protiplnění, avšak pouze ve prospěch držitele dokumentu nebo ve snaze umožnit vystaviteli získat na něj peníze nebo úvěr. Pokud není vysvětleno jinak, rozumí se, že jde o půjčku na indosantův úvěr bez omezení. Výpomocný indosant není odpovědný výpomocné straně. U.C.C. § 3-415.

Blank indorsement. Blanketní rubopis. Indosování učiněné pouhým vepsáním indosantova jména na rub (zadní stranu) dlužního úpisu nebo směnky bez zmínění jména osoby, v jejíž prospěch se indosování provádí, rozumí se jím však, že kterýkoli zákonný držitel může vyplnit nad rubopis své jméno, pokud se k tomu rozhodne. Blanketní rubopis nespecifikuje žádného určitého indosanta a může se skládat z pouhého podpisu. Dokument splatný na příkaz a indosovaný in bianco se stane splatným držiteli a může být převeden postoupením jedině tehdy, je-li zvláště indosován. Držitel může změnit blanketní rubopis na zvláštní rubopis přepsáním podpisu indosanta in bianco jakoukoli smlouvou, jež je v souladu s charakterem rubopisu. U.C.C. § 3-204(2), (3).

Collection indorsement. Viz toto heslo.

Conditional indorsement. Indosování, které je restriktivní, protože má za cíl omezovat, kdy dokument může být splacen nebo dále převeden, nebo podmiňovat platbu nebo další převod nějakou konkrétní událostí. Indosování, při němž indosant připojuje nějakou podmínku (jinou než neschopnost dřívějších stran platit) jeho odpovědnosti. Podmínka může být buď současná nebo následná. Zvláštní indosování doprovázené stanovením podmínky. U.C.C. § 3-205(a).

Full indorsement. Indosování, při němž indosant přikazuje splatné peníze nějaké určité osobě jménem; odlišuje se od indosování in bianco, jež se skládá z pouhého jména indosanta napsaného na rubopisu (zadní straně) dokumentu.

General indorsement. Viz Blank indorsement, výše.

Irregular indorsement. Indosování mimo posloupnost právního titulu, které je obvykle přidáváno k dokumentu před jeho předáním věřiteli. Rovněž známé jako anomální indosování. Např. M označí směnku splatnou pro P; M je právnická osoba a P je věřitel. Jestliže je směnka podepsána M, I rovněž podepíše na okraji nebo na rubu dokumentu. Indosování I je nepravděelné. Nepravděelné indosování je oznámení o finální výpomoci. U.C.C. § 3-415(4).

Qualified indorsement. Indosování, které kontroluje nebo omezuje či kvalifikuje nebo rozšiřuje odpovědnost indosanta (převodce), jakýmkoli způsobem, který se odlišuje od toho, co zákon obecně považuje za jeho skutečnou odpovědnost, odvoditelné z povahy dokumentu. Stover Bank v. Welpman, Mo. App., 284 S.W. 177, 180. Převod listiny nebo dlužního úpisu indosantovi, bez jakéhokoli odpovědnosti indosanta. To je uskutečněno tím, že se po podpisu připojují slova jako „bez postihu“ nebo podobně. U.C.C. §§ 3-414(1), 3-417(2)(3).

Restrictive indorsement. Indosování, které zastavuje převoditelnost dokumentu, nebo které obsahuje také přesně ohraničené řízení, pokud jde o platbu, jež vylučuje, aby indosant provedl jakýkoli další převod dokumentu. Indosování je omezující, jestliže (a) je podmíněné; nebo (b) směřuje k zákazu dalšího převodu do-

kumentu; nebo (c) obsahuje slova „pro inkaso“, „pro vklad“, „proplatte kterékoliv bance“ nebo obdobné výrazy označující účel vkladu nebo inkasa; nebo (d) jinak stanoví, že je k prospěchu nebo použití převodce (indosanta) nebo jiné osoby. U.C.C. § 3-205.

Special indorsement. Indosování, jež specifikuje osobu, již nebo na jejíž příkaz je dokument poté splatný, U.C.C. § 3-204(1), nebo, v případě dokumentu, jako osobu, již nebo na jejíž příkaz má být zboží dodáno. Jakýkoli dokument zvláště indosovaný se stává splatným na příkaz zvláštního indosanta a může být nadále převáděn jedině na základě jeho indosování.

Trust indorsement. Indosování dokumentu, jež je omezující, protože prohlašuje, že je k prospěchu nebo užítku převodce (indosanta) nebo jiné osoby. U.C.C. § 3-205(d).

Unauthorized indorsement. Indosování, jež je pořízeno bez současné, předpokládané nebo zřejmé pravomoci a obsahuje padělek. U.C.C. § 3-404.

Without recourse. Viz *Qualified indorsement*, výše.

Indorser. Osoba, která indosuje, tzn. že je příjemcem platby nebo držitelem a napíše své jméno na zadní stranu (rub) převoditelného dokumentu. Kdo podepíše své jméno jakožto příjemce na rub šeku, aby mohl získat hotovost nebo úvěr vyznačený na jeho líci.

Ten, kdo podepisuje, který se zavazuje jej proplatit jedině po nepřijetí a po jakémkoli oznámení nepřijetí a protestu. U.C.C. § 3-414(1). Pokud je použit na dokumenty, znamená výraz osobu, která podepisuje dokument, který nabíhá na její řad.

In dorso. Na zadní straně. 2 Bl. Comm. 468. *In dorso recordi*, na zadní straně zápisu. Z toho pochází anglický výraz *indorse*, *indorsement* atd.

In dubiis, benigniora praeferenda sunt. V pochybnostech je třeba dávat přednost příznivějším názorům; je nutné sledovat liberálnější interpretaci.

In dubiis, magis dignum est accipiendum. V pochybnostech je třeba přijímat to cennější.

In dubiis, non praesumitur pro testamento. V pochybnostech není presumpce ve prospěch poslední vůle.

In dubio. V pochybnostech; ve stavu nejistoty nebo v pochybném případě.

In dubio, haec legis constructio quam verba ostendunt. V případě pochybností je konstrukce práva taková, jakou naznačují slova. V pochybnosti se zákon vykládá podle jeho celkového smyslu, nikoli podle (jednotlivých) slov.

In dubio, pars mitior est sequenda. V pochybnostech je nutné sledovat mírnější kurs. V pochybnostech je třeba držet se toho, co je lepší (mírnější).

In dubio, pro lege fori. V pochybnostech je nutno dávat přednost rozhodnutí soudu. „A false maxim“, falešná zásada.

In dubio, sequendum quod tutius est. V pochybnostech je třeba postupovat podle toho, co je bezpečnější (jistější).

Indubitable proof. Nezpochybnitelný důkaz. Důkaz, který je nejen shledán věrohodným, ale který má takovou váhu a přímocnost, že staví uváděná fakta mimo pochybnost. Viz *Prima facie*.

Induce. Přivodit, navodit, způsobit, zapříčinit, ovlivnit k jednání nebo způsobu chování, vedeného přesvědčením nebo logickou úvahou, provokovat motivací, přesvědčit. Viz také *Seduce*.

Inducement. Ve smlouvách prospěch nebo výhoda, kterou získá osoba činící slib (výstavce) na základě smlouvy, je podnětem k jejímu uzavření. Přimět stranu, aby si vybrala spíše jeden druh chování než jiný. Stoltz v. Delaware Real Estate Com'n, Del. Super., 473 A.2d 1258, 1264.

V trestním právu motiv, který vede ke spáchání trestného činu nebo k tomu směřuje. Pro účely obhajoby proti nařčení z návodu lze definovat jakožto postoj vlády, jež vytváří značné riziko, že se člověk netíhající ke spáchání trestného činu nebo jinak zákonů dbalý občan dopustí trestného činu. U.S. v. Ortiz, C. A. Utah, 804 F.2d 1161, 1165. Viz *Entrapment*.

Induciae. V mezinárodním právu příměří; zastavení nepřátelských akcí; dohoda zdržet se ve válce po určitou dobu válečných akcí.

Induct. Uvést v užívání práva nebo v držbu, zejména k tomu účelu, aby byla zavedena držba úřadu nebo prebendy s obyčejovými ceremoniemi. Zavést, zahájit; uvést formálně do držby; nastoupit vojenskou službu (zastarale); inaugurovat nebo instalovat. Viz *Induction*.

Inductio. Lat. V občanském právu zahazení škrtem pera na spisu.

Induction. Akt nebo proces uvádění, např. proces uvádění civilisty do vojenské služby.

Inducti sunt in carcerem et imparcati. Viz *Imparcarere*.

Indulto. V církevním právu prominutí (úleva, dispens) udělené papežem, které umožňuje učinit něco nebo dosáhnout něčeho, co je v rozporu s common law.

Ve starém španělském právu prominutí nebo zmírnění trestu zločinci za spáchaný trestný čin. Toto právo výslovně příslušelo králi.

Indument. Viz *Endowment*.

In duplo. Dvojmo, ve dvojnásobném vyhotovení. *Damna in duplo*, dvojnásobná škoda.

Industrial development bonds. Viz *Bond*.

Industrial disease. Nemoc z povolání. V zákonu týkajícím se odškodňování pracujících, nemoc, která je způsobena určitým druhem zaměstnání nebo je jeho průvodním jevem. *Lumbermen's Mut. Cas. Co. v. Rozan*, 92 N.H. 328, 30 A.2d 474, 475. Viz také *Occupational disease*.

Industrial goods. Vývodní prostředky. Zboží, které je určeno k tomu, aby vyrábělo jiné zboží, na rozdíl od spotřebního zboží.

Industrial relations. Pracovněprávní vztahy. Termín zahrnuje všechny vztahy mezi zaměstnavatelem a zaměstnancem včetně kolektivních smluv, bezpečnosti, zaměstnaneckých příspěvků (dávek) atd.

Industrial revenue bond. Viz *Bond*.

Industriam, per. Lat. Kvalifikované vlastnictví zvířat *ferae naturae* (volně, divoce žijících) může být získáno *per industriam* (pílí, úsilím), tzn. tím, že je člověk vyrval divoké přírodě a ochočil je dovedností, pracovitostí a výchovou; nebo tím, že je sám bezprostředně ovládl natolik, že nejsou s to uprchnout a užívat své přirozené svobody.

Industry. Jakýkoli obor nebo úsek dovednosti, povolání nebo podnikání vykonávaného jako prostředek obživy nebo za účelem zisku; zejména takový, který zaměstnává větší počet pracovních sil a používá kapitálu a je určitým druhem obchodu. *Dessen v. Department of Labor and Industries of Washington*, 190 Wash. 69, 66 P.2d 867, 869.

Výraz připouští více významů; může být definován v termínech konečného použití, o něž soutěží různé produkty; může rovněž znamenat seskupení podniků, které se zabývají podobnou výrobou a používají podobná tržní zařízení a vyrábějí produkty se zřetelně obdobnými charakteristikami (průmyslové výrobní odvětví). *U.S. v. Continental Can Co., N.Y.*, 378 U.S. 441, 84 S. Ct. 1738, 1740, 12 L. Ed. 2d 953.

Industry wide liability. Viz *Enterprise liability*.

In eadem causa. V témže stavu nebo postavení.

Inebriate. Osoba pod vlivem alkoholických nápojů nebo propadlá jejich požívání.

Ineligibility. Diskvalifikace nebo zákonná nezpůsobilost být zvolen do úřadu nebo jmenován do určité funkce. Proto nemůže být cizinec nebo naturalizovaný občan zvolen prezidentem Spojených států. Tato nezpůsobilost má různé příčiny a nějaká osoba může být nezpůsobilá být zvolena (jmenována) do jedné funkce a (přitom) může být zvolena do jiné; nezpůsobilost může být také trvalá nebo dočasná. Viz také *Incapacity*.

In emulationem vicini. V závisti nebo nenávisti k sousedovi. Kde je spáchán akt nebo jednání jenom za tím účelem, aby byl poškozen nebo zaháněn do úzkých někdo jiný, pak se uvádí, že to je *in emulationem vicini*.

In eo quod plus sit, semper inest et minus. Ve velkém je vždy zahrnut také menší.

In equity. U soudu rozhodujícího podle ekvity na rozdíl od soudů rozhodujících podle zákonů (v USA podle státních a federálních zákonů); v rozsahu, při úvaze nebo posuzování spravedlnosti (equity); podle doktrín ekvity. Viz *Equitable*; *Equity*.

Inescapable peril. Nevyhnutelné nebezpečí. V rámci doktríny „last clear chance“ (doktrína v některých právních řádech, stanovící, že obžalovaný je odpovědný za škodu, kterou způsobil, i když žalobce k ní přispěl vlastní nedbalostí) znamená nebezpečí, jemuž není žalobce s to svým vlastním úsilím zabránit, jež však vyžaduje jednání na straně obžalovaného ve snaze odvrátit je. *Melenson v. Howel*, 344 Mo. 1137, 130 S.W. 2d 555, 560.

In esse. Existující, na rozdíl od *in posse*, což znamená „to, co není, avšak může být“. Dítě před narozením (nasciturus) je *in posse*, po narození je *in esse*.

Inesse potest donationi, modus, conditio sive causa; ut modus est; si conditio; quia causa. V daru může být způsob, stav a příčina; přičemž tak [*ut*] představuje způsob; jestliže [*si*] podmínku; protože [*quia*] příčinu.

In est de jure. Lat. Vyplývá (to) z práva nebo zákona.

In evidence. Zahrnuté v důkazu již uvedeném. „Fakta in evidence“ jsou taková, která již byla v projednávané věci prokázána.

Inevitable. Nevyhnutelný. Neschopný se něčeho vystríhat; náhodný; přesahující moc lidské péče; prozíravost nebo úsilí, čemu se vyhnout nebo zabránit, a proto rušící právní vztahy, pokud jde o prominutí smluvních závazků nebo o odpovědnost za následnou ztrátu.

Inevitable accident. Nevyhnutelná nehoda; nehoda způsobená nezadržitelnou fyzikální příčinou; nehoda, již nelze zabránit lidskou zručností nebo předvídavostí, ale která pochází z přírodních příčin, jako je blesk nebo bouře, nebezpečí na moři, záplavy nebo zemětřesení nebo nenadálá smrt či choroba. Nazadržitelnou silou je míněn zásah lidského činitele, který je co do své podstaty a síly absolutně nekontrolovatelný.

Nehoda je „nevyhnutelná“, takže předem vylučuje odškodnění na základě nedbalosti, jestliže osoba, u níž se vyskytne, nemá a ani není podle zákona povinna mít postačující sílu k tomu, aby jí zamezila nebo zabránila poškodit jiného. *Stephens v. Virginia Elec. and Power Co.*, 184 Va. 94, 34 S.E.2d 374, 377.

Nejvyšší stupeň obezřetnosti, jehož lze použít, není vyžadován. Postačí, že je podle okolností rozumný; tak, jak to je obvyklé v obdobných případech a tak, jak bylo shledáno na základě dlouholetých zkušeností, že je dostatečné k tomu účelu, aby dosáhlo zamýšleného cíle — bezpečnost života a majetku. Nevyhnutelná nehoda se vyskytuje jenom tehdy, jestliže neštěstí (pohroma) vzniká z přirozených příčin, bez zanedbání nebo chyby kterékoli strany, a jestliže obě strany usilovaly všemi prostředky, jež měly k dispozici, a s náležitou péčí a obezřetností a správnou ukázkou námořnické zručnosti o to, aby nehodě zabránily. *The Philip J. Kenny, C.C.A. N. J.*, 60 F.2d 457, 458.

Viz také Act of God; Unavoidable accident.

Inevitable discovery rule. Výjimka z „exclusionary rule“ (právní pravidlo, které stanoví, že jinak přípustný důkaz nemůže být v trestním procesu použit, byl-li získán nezákonným postupem policie), jež umožňuje připustit důkaz v trestním případě, i když byl získán nezákonně, jestliže stát může prokázat, že k odhalení důkazu zákonnými prostředky by nevyhnutelně došlo. *U.S. v. Gorski, C. A. Conn.*, 852 F.2d 692, 695.

In excambio. Výměnou. Formální výraz ve starých listinách o výměně.

Inexcusable neglect. Neomluvitelné opomenutí. Takové opomenutí, jež předem vylučuje kontumační rozsudek, zahrnuje v sobě něco více než neúmyslné přehlédnutí nebo zanedbání, jež je společné pro všechny, kdo sdílejí běžné slabosti lidstva. *Montez v. Tonkawa Village Apartments*, 215 Kan. 59, 523 P.2d 351, 356.

In execution and pursuance of. Slova používaná k vyjádření faktu, že je záměr, aby jeden úkon uvedl v život nějaký jiný úkon, jako je tomu v případě právního úkonu při výkonu pravomoci.

In exitu. Ve sporu. *De materia in exitu*, záležitosti ve sporu.

In expositione instrumentorum, mala grammatica, quod fieri potest, vitanda est. Při formulování dokumentu je třeba se co možná vyhnout gramatickým chybám.

In extenso. V plném rozsahu, v úplnosti; od začátku do konce, bez vynechání čehokoli.

In extremis. V krajní nouzi; v kritické situaci. *Agens in extremis*, jednající v krajní nouzi. Prohlášení učiněné *in extremis*, prohlášení před smrtí. *In extremis* neznamená vždy *in articulo mortis*. Ve věci *Mallery's Will*, 127 Misc. 784, 217 N.Y.S. 489, 492.

In facie curiae. Tváří v tvář soudu, před soudem.

In facie ecclesiae. Tváří v tvář církvi, před církví. Výraz používaný v anglickém právu pro svatby, u nichž se požaduje, aby byly církevně uzavřeny ve farním kostele nebo veřejné kapli, pokud není udělena dispens nebo zvláštní povolení.

In faciundo. Při konání; při činění; při výkonu nějakého aktu.

In fact. Skutečný, současný; na rozdíl od předpokládání, naznačený. Vyplývající z jednání stran, nikoli ze zákona.

In facto. Ve skutečnosti; v skutku. *In facto dicit*, skutečně říká.

In facto quod se habet ad bonum et malum, magis de bono quam de malo lex intendit. V aktu nebo listině, který připouští, že může být považován jak za dobrý tak i za špatný, má zákon na mysli více dobré než špatné; zákon dává přednost příznivějšímu výkladu.

Infamia. Lat. Hanba; odpornost nebo ostuda.

Infamia juris znamená hanbu vzniklou na základě zákona v důsledku trestného činu; *infamia facti* vzniká tam, kde je předpoklad, že je strana vinna takovým trestným činem, ten však nebyl soudně prokázán.

Infamis. Lat. V římském právu osoba, jejíž právo na dobrou pověst bylo zkráceno (včetně ztráty některých občanských práv), buď kvůli jejímu hanebnému počínání nebo z důvodu odsouzení za trestný čin.

Infamous. Hanebný nebo ostudný. Mající nechvalně známou pověst. Proslulý nebo dobře známý v hanlivém smyslu slova.

Infamous crime. Viz Crime.

Infamous punishment. Viz Punishment.

Infamy. Stav, kdy je někdo omezen ve svých právech. Kvalifikace právního postavení člověka vzniká na základě jeho odsouzení za hanebný trestný čin a následnou ztrátu cti a vážnosti, což jej učinilo ve smyslu common law nezpůsobilým vystupovat jako svědek, na základě zákona má v některých jurisdikcích za následek další právní nezpůsobilost. Viz Civil death.

Infancy. Nezletilost, nedospělost; stav osoby, jež je nezletilá z hlediska zákonné zletlosti — podle common law 21 let, nyní obecně 18 let. Podle smyslu, v němž je tento výraz používán, může znamenat stav osoby s pouhou zmínkou o jejím věku nebo o její smluvní nezpůsobilosti, kterou má za následek nedostatečný věk nebo její status se zřetelem k ostatním pravomocem nebo vztahům.

V common law se o dětech mladších sedmi let nevyvratitelně předpokládá, že jsou neschopny trestného činu, ti, kdo dosáhli věku 14 let jsou posuzováni jakožto plně odpovědní, zatímco v případě těch, kdo jsou ve věku od 7 do 14 let jde o vyvratitelnou domněnku trestní nezpůsobilosti. Mnohé státy provedly určité zákonné změny, pokud jde o věkovou hranici trestní odpovědnosti mladistvých. Navíc všechny jurisdikce přijaly zákony o soudech pro mladistvé, jež stanoví, že některé nebo veškeré trestní chování osob pod určitou věkovou hranicí (obvykle 18 let) musí nebo může projednávat soud pro mladistvé a nikoli normální trestní soud.

Viz také Child; Children; Minor.

Infangenthes. Ve starém anglickém právu výsada majitelů určitých panství soudit kteréhokoli zloděje chyceného na jejich pozemku. Viz Outfangthes.

Infans. Lat. V římském právu dítě mladší sedmi let; tzv. „*quasi impos fandi*“ (které nemá schopnost projevu).

Infant. Viz Child; Children; Infancy; Minor.

Infantia. Lat. V římském právu období dětství mezi narozením a věkem sedmi let.

Infanticide. Zavraždění nebo zabití dítěte brzy po narození. Skutečnost narození rozlišuje tento akt od „*feticide*“ (usmrčení plodu), nebo „*procuring abortion*“ (obstarání potratu), kteréžto termíny znamenají zničení *fetu* (plodu) v děloze. Viz také Prolicide.

Infanzon. Ve španělském právu osoba vznešeného původu, která nevykonává v rámci své působnosti a dědictví žádná jiná práva a privilegia než ta, která jí byla přiznána.

In favorabilibus magis attenditur quod prodest quam quod nocet. Ve věcech, jimž lidé dávají přednost, jde spíše o to, co přináší zisk, než to, co škodí.

In favorem libertatis. Ve prospěch svobody.

In favorem vitae. Ve prospěch života.

In favorem vitae, libertatis, et innocentiae, omnia praesumuntur. Ve prospěch života, svobody a nevinosti je činěna každá domněnka.

Infensare curiam. Lat. Výraz používaný u soudu, jestliže připomněl obhájci něco, co v důsledku chyby nebo neznalosti opomněl.

In feodo. V plnoprávném vlastnictví. *Seisitus in feodo*, dosazen do plnoprávného vlastnictví.

Infeoffment. Akt udělení léna nebo právní úkon s udělením léna spojený.

Inference. V důkazním právu pravda či tvrzení, výpověď dedukovaná z jiného tvrzení, o němž se předpokládá nebo se o něm připouští, že je pravdivé. Proces logického myšlení (argumentace), u něhož se fakt nebo tvrzení, jež má být konstatováno, vyvozuje jako logický důsledek z dalších faktů nebo stavu faktů, které již byly prokázány nebo přiznány. Logický a rozumný závěr učiněný na základě faktu, který není podepřen přímým důkazem, jež však na základě procesu logického uvažování, jak může usoudit osoba zkoumající oprávněnost faktu, existuje na základě zjištěných faktů. *State v. Hyde, Mo. App.*, 682 S.W. 2d 103, 106. *Computer Identities Corp. v. Southern Pacific Co.*, C. A. Mass., 756 F.2d 200, 204. Dedukce jsou závěry, jež na základě rozumu a přirozené inteligence vedou porotu k tomu, aby vycházela z faktů, jež byly v rámci případu prokázány. Viz také Reasonable inference rule. *Srovnej* Presumption.

Inference on inference, rule of. Pravidlo dedukce na základě dedukce. Znamená, že jedna domněnka nebo dedukce nemůže být založena na druhé. *McManimen v. Public Service Co. of Northern Illinois*, 317 Ill. App. 649, 47 N.E.2d 385.

Inferential. V důkazním právu operující ve směru dedukce; argumentující (důvody doložené), Presumptivní důkaz je někdy označován za „*inferential*“ (deduktivní).

Inferential facts. Taková fakta, která nejsou podepřena přímým svědectvím nebo jiným důkazem, avšak jsou na základě dedukce z důkazu vyvozena. Viz Inference.

Inferior. Nižší, podřízený. Někdo, kdo ve vztahu k druhému má menší moc a je pod ním; kdo je povinen poslouchat druhého. Ten, kdo dělá, tvoří právo, je nadřízený; kdo je povinen je ctít, je podřízený.

Inferior court. Nižší soud. Tento výraz může označovat jakýkoli soud, který je nižší než hlavní odvolací soud v konkrétním soudním systému (*např.* trial court), je však rovněž obecně používán pro označení soudu se zvláštní, omezenou nebo statutární jurisdikcí, jehož došavadní činnost musí nasvědčovat existenci a uplatňování jurisdikce v každém daném případě, za tím účelem, aby jeho rozsudku svědčil předpoklad platnosti.

Infeudation. Předání do vlastnictví nemovitého majetku v soukromém vlastnictví; rovněž poskytnutí desátků (z plodin) laikům.

Inficiari. Lat. V občanském právu popřít; popřít něčí odpovědnost; odmítnout platit dluh nebo obnovit závazek; popřít tvrzení žalobce; popřít obvinění žalobce.

Inficiatio. Lat. V občanském právu popření; popření dluhu nebo odpovědnosti; popření požadavku nebo tvrzení žalobce.

In fictione juris semper aequitas existit. (Bartolus) V právní fikci je vždycky zahrnuta spravedlnost (prostřednictvím fikcí právo vždy podporuje spravedlnost).

Infidel. Nevěřící. Kdo nevěří v existenci Boha, jenž odmění či potrestá na tomto světě nebo ve světě příštím. Kdo nevyznává náboženství, jež může vázat jeho svědomí mluvit pravdu. Kdo neuznává inspiraci nebo závaznost Písma svatého nebo obecně uznaných charakteristických znaků křesťanského náboženství.

Infidelis. Ve starém anglickém právu nevěrec nebo nezaboh.

Ve feudálním právu ten, kdo porušil věrnost lennímu pánovi.

Infidelitas. Ve feudálním právu nevěra; nevěrnost přísaze feudáloví.

Infidelity. Manželská nevěra; obvykle se týká cizoložství manžela či manželky.

Infiduciare. Ve starém evropském právu dát do zástavy majetek.

In fieri. Ve stavu zrodu; v procesu utváření nebo vývoje; proto neúplný nebo nehotový. Soudní jednání bývá popisováno jako *in fieri*, dokud není vyneseno rozsudek.

Infihit. Sas. Útok podniknutý na osobu obývající týž příbytek.

In fine. Lat. V závěru, na konci. Používá se v odvolávkách ve snaze naznačit, že citovaná pasáž je na konci knihy, kapitoly, odstavce apod.

Infinitum in jure reprobatur. Pokud používáno při soudním sporu, co je nekonečné, je v právu zavrženo.

Infirm. Slabý, nanicovatý. Bez morálního charakteru nebo nezdravý. Svědectví „slabého“ svědka může být bráno za určitých okolností *de bene esse* (za platné). Viz rovněž Incapacity.

Infirmative. V důkazním právu to, co má kvalitu ubývající síly; směřující k oslabení nebo ochabnutí. Někteří autoři používají jakožto synonyma výrazu exkulpující (vyvíňující, zprošťující odpovědnosti).

Infirmative consideration. V důkazním právu úvaha, předpoklad či domněnka toho, co obžalovací fakta případu připouštějí, a jež směřuje k oslabení dedukce nebo presumpce viny z nich vyvoditelné.

Infirmative fact. V důkazním právu fakt, který byl definován, prokázán nebo dokonce předpokládán, v protikladu k obžalovacím faktům případu, jehož tendencí je oslabit sílu závěru viny, kterou z nich lze dedukovat.

Infirmative hypothesis. Termín, jehož se někdy používá v trestním dokazování k označení hypotézy nebo teorie, která předpokládá nevinu obžalovaného, a vysvětluje obžalovací důkaz způsobem, který je v souladu s tímto předpokladem.

Infirmity. Nezpůsobilost; slabost. V žádosti o pojištění má onemocnění nebo choroba podstatný význam, který zřejmě v určitém materiálním stupni narušuje fyzickou kondici a zdraví žadatele a zvyšuje šanci jeho smrti nebo nemoci, která by, pokud by byla známa, pravděpodobně odradila pojišťovací společnost od uzavření pojistné smlouvy. Viz také Incapacity.

Inflation. Všeobecné zvýšení cen, které má za následek pokles reálné hodnoty dolaru.

Inflation rate. Poměr (kurs) změn v cenách zboží a služeb měřený za určité období. Primárními indexy (ukazateli) pro posuzování (měření) kursu změn jsou index spotřebitelských cen a index výrobních cen (Consumer Price Index a Producer Price Index).

Influence. Vliv, moc, autorita, význam. Moc vykonávaná nad jinými. Zasahovat, měnit nebo jednat fyzickou, duševní nebo morální silou, zejména nějakým jemným, subtilním a postupným způsobem. State v. Robertson, 241 La. 249, 128 So.2d 646, 648. Viz také Coercion; Duress; Undue influence.

Informal. Neformální. Postrádající právní formu; nevyumělkovaně koncipovaný.

Informal contract. Neformální smlouva. Smlouva, která ke své platnosti nevyžaduje specifickou formu nebo formalitu. Obecně se týká ústní smlouvy na rozdíl od písemné smlouvy nebo smlouvy ve formě veřejné listiny. Viz Contract.

Informality. Neformálnost, neobřadnost. Nedostatek právní formy.

Informal proceedings. Soudní řízení méně formální než je normální proces; např. malé nároky nebo smírčí soud, správní slyšení apod. Jednání soudu vedená bez předchozího vyznění zainteresovaných osob úředníkem soudu, který jedná jako úředník pověřený vedením rejstříku za účelem otevření závěti nebo jmenování osobního zmocněnce. Uniform Probate Code, § 1-201(19).

Informant. Viz Informer.

In forma pauperis. V postavení chudého. Definuje dovolení poskytnuté nemajetné osobě (tj. potřebnému, nemajetnému člověku) jednat před soudem, aniž by hradila soudní poplatky a výdaje. Nemajetná osoba nebude zbavena svých práv soudit se a odvolat se; jestliže je soud přesvědčen o její nemajetnosti, může se účastnit soudního jednání, aniž by musela hradit náklady nebo platit soudní poplatky. Fed. R. App. P. 24. Viz také Counsel, right to; Indigent defendant; Pauper's oath.

Information. Žaloba proti osobě pro nějaký trestný čin, avšak bez obvinění. Obžaloba povahy obvinění, od něhož se liší jedině tím, že je předkládána kompetentním veřejným činitelem pod jeho služební přísahou, místo před velkou porotou pod její přísahou. Písemná žaloba veřejného žalobce bez zásahu velké poroty. Salvail v. Sharkey, 108 R.I. 63, 271 A.2d 814, 817. Funkcí „informace“ je informovat obžalovaného o podstatě obvinění, jež je proti němu vzneseno, a o tom, co takové obvinění znamená, aby se mohl připravit na soud a zabránit

tomu, aby nebyl souzen znovu pro týž trestný čin. People v. Cooper, 35 Misc.2d 90, 229 N.Y.S.2d 287, 288.

Zatímco Pátý dodatek ústavy Spojených států žádá federální vládu, aby stíhala zločiny z nízkých a nečestných pohnutek na základě obvinění předloženého velkou porotou, ve většině států může být k předvedení osoby před soud použito informace místo obvinění velkou porotou. Pokud jde o federální trestné činy, viz Fed. R. Crim. P. 7. Viz také Arraignment; Indictment; Preliminary hearing. Pokud jde o kumulaci informací, viz Joinder.

Information and belief. Informace a víra. Standardní právní výraz, který se používá k označení toho, že tvrzení není založeno na znalosti z první ruky osoby, která je přednáší, nicméně že osoba v dobré víře věří, že tvrzení je pravdivé. Žádost o domovní prohlídku může být založena na „informaci a víře“. U.S. v. Gaertner, C. A. Wis., 705 F.2d 210, 211. Viz Probable cause.

Informed consent. Souhlas osoby s tím, aby se něco stalo (jako např. chirurgický zákrok), který je založen na plném odhalení faktů potřebných k tomu, aby se k rozhodnutí dospělo rozumně, se znalostí věci, tzn. se znalostí s tím spojených rizik, alternativ apod. Informed consent je označení všeobecné právní zásady, že lékař má za povinnost oznámit to, co by rozumně uvážlivý příslušník lékařského stavu při výkonu rozumné péče oznámil svému pacientovi, pokud by mohl být následkem navrhovaného způsobu léčení pacient vystaven jakkoli závažným rizikům zranění, takže pacient, vykonávající obvyklou péči o své vlastní blaho a postaven před volbu podstoupit navrhované nebo alternativní léčení či vůbec nepodstoupit žádné léčení, může soudně dospět k svému závěru tak, že bude rozumně zvažovat pravděpodobná rizika a pravděpodobný prospěch. Ze Barth v. Swedish Hospital Medical Center, 81 Wash.2d 12, 499 P.2d 1, 8.

Informer. Informátor. Anonymní osoba, která důvěrně prozrazuje závažné informace o porušování zákona, čímž dává vodítko úředníkům k vyšetřování trestného činu. Jackson v. State, Wyo., 522 P.2d 1286, 1288. To nezahrnuje osoby, jež poskytují informace jako svědkové během vyšetřování. Gordon v. U.S., C. A. Fla., 438 F.2d 858, 874. Odměny za informace získané od informátorů jsou poskytovány podle 18 U.S.C.A. § 3059. Viz též Citizen informant.

Informer's privilege. Výsada státu neprozrazovat totožnost osob, jež dodávají informace o porušování zákona důstojníkům pověřeným jeho prováděním. Roviaro v. United States, 353 U.S. 53, 59, 77 S. Ct. 623, 627, 1 L. Ed.2d 639. Při výkonu své pravomoci formulovat pravidla dokazování pro federální trestní případy Nejvyšší soud soustavně odmítal názor, že totožnost informátora musí být vždy uvedena ve federálním trestním procesu nebo při předběžném výslechu. McGray v. Illinois, 386 U.S. 300, 312, 87 S. Ct. 1056, 1063, 18 L. Ed.2d 62. Obžalovaný má právo na slyšení o pravdomluvnosti (veracity hearing), jestliže uvede, že důvěrník vědomě a záměrně nebo z nedbalosti nebral ohled na pravdu a zahrnul do přísežného prohlášení falešné prohlášení potřebné k zjištění pravděpodobné příčiny. Záměrná nepravda nebo nezodpovědné nedbání, pro něž je možno zahájit trestní řízení s veřejným funkcionářem je dovoleno, týká-li se pouze důvěrníka, nikoli nevládního informátora. Franks v. Delaware, 438 U.S. 154, 171, 98 S. Ct. 2674, 2684, 67 L. Ed.2d 667.

In foro. Na fóru, u soudu nebo tribunálu.

In foro conscientiae. Před soudem svědomí; při svém svědomí; svědomitě posuzováno spíše z morálního než právního hlediska.

In foro contentioso. Před tribunálem posuzujícím hádku nebo spor.

In foro ecclesiastico. U církevního tribunálu; před církevním soudem.

In foro saeculari. Před světským soudem.

Infortunium, homicide per. Usmrcení v důsledku nešťastné náhody, kdy člověk jednající ve shodě s právem, bez úmyslu ublížit, nešťastně usmrtí jiného.

Infra. Pod, níže, dole, vespod. Protiklad je supra, nahoře. Proto říkáme *primo gradu est* — supra, *pater, mater, infra, filius, filia*: v prvním stupni příbuzenství je „nahoře“ (ve vzestupné linii) otec a matka, „dole“ (v sestupné linii) syn a dcera.

V jiném smyslu znamená toto slovo *uvnitř*, jako např. *infra corpus civitatis*, uvnitř státu; *infra praesidia*, pod ochranou. Také o čase *během*: *infra furorem*, během šílenství. Toto použití není klasické. Použití *infra* namísto *intra* se patrně rozšířilo mezi barbary po pádu Římské říše.

Infra aetatem. Nedospělý, nezletilý (doslova pod věkem). Používá se o nedospělých.

Infra annos nubile. Nedosahující věku, kdy je možno uzavřít manželství.

Infra annum. Méně než jeden rok.

Infra annum luctus. Během roku smutku. Tento výraz je používán ve zmínce o sňatku vdovy během roku po manželově smrti, který byl občanským právem zakázán.

Infra brachia. V jejím náručí. Používalo se u manžela *de jure* a také *de facto*. Rovněž *inter brachia*. V tomto smyslu mohla žena podat pouze odvolání ve věci vraždy svého manžela *inter brachia sua*.

Infra civitatem. V rámci státu.

Infra corpus comitatus. Uvnitř hranic hrabství. V anglickém právu jsou vody, jež jsou *infra corpus comitatus* vyňaty z jurisdikce admirality.

Infraction. Porušení nebo přestoupení; např. zákona, smlouvy, práva či povinnosti. Porušení statutu, pro něž je jediným oprávněným trestem pokuta a jehož porušení je výslovně označeno jako porušení práva.

Infra dignitatem curiae. Pod důstojnost soudu; nehodně posuzování soudem. Je-li žaloba podle ekvity vznesena v záležitosti příliš bezvýznamné, aby si zasloužila pozornost soudu, je namítatelná, protože je *infra dignitatem curiae*.

Infra furorem. Během šílenství; ve stavu duševní choroby.

Infra hospitium. Uvnitř hostince, uvnitř ubytovacího zařízení. Jestliže je zavazadlo cestujícího dopraveno *infra hospitium*, tzn. do péče a pod dohled majitele hostince, nastupuje odpovědnost hostinského. Davidson v. Madison Corporation, 231 App. Div. 421, 247, N.Y.S. 789, 795.

Infra jurisdictionem. V rámci soudní pravomoci (jurisdikce).

Infra praesidia. Pod ochranou; mezi stěnami; v úplné podřízenosti. V mezinárodním právu, je-li válečná kořist

nebo jiný zabavený majetek přivezena do přístavu těch, kdo ji ukořistili, nebo do oblasti jimi kontrolované (do vlastních linií) či jinak pod jejich úplný dohled tak, že je ztracena šance na záchranu, říká se, že je *infra praesidia*.

In fraudem creditorum. K oklamání věřitelů; s úmyslem poškodit věřitele.

In fraudem legis. Aby se obešel zákon, tj. dodržuje se litera zákona, ale jedná se proti jeho smyslu. S úmyslem nebo cílem obejít zákon.

Infringement. Porušení (smlouvy apod.). Násilné vniknutí; nedovoleně vstoupit nebo proniknout někam; porušení zákona, předpisu, smlouvy či práva. Používá se jmenovitě při zásahu do práv zajištěných patenty, copyrigthem a ochrannými známkami. Viz také Encroachment; Trespass.

Contributory infringement. Záměrná pomoc jedné osoby druhé osobě při nezákonné výrobě nebo prodeji patentovaného vynálezu; obvykle se děje výrobou nebo prodejem jedné části patentovaného vynálezu nebo jednoho prvku kombinace, s úmyslem a cílem tak napomáhat.

Criminal infringement. Jakákoli osoba, která porušuje vědomě a za účelem komerční výhody nebo soukromého finančního zisku copyright podléhá pokutě a/nebo uvěznění. Copyright Act, § 506 (17 U.S.C.A.).

Infringement of copyright. Neoprávněné použití autorsky chráněného materiálu, tzn. jeho použití bez souhlasu držitele copyrightu. Při posuzování otázky, zda jde o porušení copyrightu a nikoli o výjimku „fair use“, patří mezi faktory, jež je třeba brát v úvahu: (1) účel a charakter použití, včetně toho, zda toto použití má komerční povahu nebo slouží nevýdělečným výchovným účelům; (2) povaha díla chráněného copyrightem; (3) rozsah a podstatnost používané části ve vztahu k chráněnému dílu jako celku; a (4) užitek z použití na potenciálním trhu nebo hodnota copyrightem chráněného díla. Copyright Act, § 107 (17 U.S.C.A.).

Opravné prostředky při poškození copyrightu zahrnují remeduru, obstarání a dispozice s porušujícími články a odškodnění za skutečný zisk a škodu. Namísto skutečných škod poskytuje federální Copyright Act ze zákona náhradu za způsobené škody, které mohou být rozdílné podle toho, zda poškození bylo úmyslné nebo neúmyslné. Copyright Act, § 504 (17 U.S.C.A.).

Viz také Fair use doctrine; Fragmented literal similarity.

Infringement of patent. Porušení patentu. Neoprávněná výroba, používání nebo prodej pro praktické použití nebo pro zisk vynálezu krytého platným nárokem na patent po dobu životnosti patentu. Může se týkat kteréhokoliv nebo všech aktů výroby, používání a prodeje. Phillips Electronic & Pharmaceutical Industries, Inc., D.C.N.J., 311 F. Supp. 17, 39. Aby byl porušen patentový nárok, musí být v patent porušujícím zařízení nebo jeho kombinaci přítomny všechny prvky takového nároku nebo jeho ekvivalentu, kombinované tak, aby se mohly v podstatě stejným způsobem dosahovat v podstatě stejné výsledky. Montgomery Ward and Co. v. Clair, C.C.A. Mo., 123 F.2d 878, 881. Viz 35 U.S.C.A. § 100 et seq. Viz také Contributory infringement.

Infringement of trademark. Porušení ochranné známky. Neoprávněné používání nebo falešná imitace známky již vyhrazené někomu jinému na obdobné zboží. Northam Warren Corporation v. Universal Cosmetic Co.,

C.C.A. Ill., 18 F.2d 774, 775. Existuje, jestliže slova nebo design používané žalovaným jsou identické nebo natolik podobné, že by mohly způsobit záměnu nebo oklamat či uvést v omyl jiné. Ten, kdo připojí ochrannou známku někomu jinému na podobné předměty takovým způsobem, že by jeho používání této známky mohlo způsobit zmatek v obchodě, nebo kalkuluje s tím, že uvede v omyl kupující a přiměje je kupovat zboží porušítele jakožto zboží jiného, čímž jej připravuje o možnost plně využívat svého majetku. James Heddon's Sons v. Millsite Steel & Wire Works, C.C.A. Mich., 128 F.2d 6, 8.

Viz 15 U.S.C.A. § 1051 et seq. Viz také Likelihood of confusion.

Infringer. Ten, kdo porušuje práva zajištěná copyrighitem, patentem nebo ochrannou známkou držitele. Viz Infringement.

In full. Týkající se celku nebo *plného* množství; jako stvrzení celku. Úplný, poskytující všechny detaily.

In full life. Pokračující jak ve fyzické, tak v právní existenci; tzn. ani skutečně mrtvý, ani *civiliter mortuus* (občanský mrtvý).

In futuro. V budoucnosti, v budoucnu; v budoucím čase; protiklad k *in praesenti* (v přítomnosti).

In generalibus versatur error. Ve všeobecnostech se skrývá omyl (obecné formulace bývají často zdrojem nedorozumění).

In generali passagio. V hlavním průchodu; tj. při cestě do Palestiny s hlavní skupinou nebo sborem křížáků. Tento výraz se zhusta vyskytoval ve starém „law of essoins“ (v.t.) – v anglickém právu omluva za nedostavení se k soudu ve stanoveném čase – jako zdůvodnění nepřítomnosti strany, a byl odlišován od výrazu *simplex passagium*, který znamenal, že někdo sám podnikl pouť do Svaté země.

In genere. Podle druhu; při stejném *genus* (rodu) nebo třídě; týž v kvantitě i kvalitě, avšak nikoli individuálně týž. Například zákony týkající se téhož předmětu. Viz In pari materia. V římském právu věci, jež mohou být dány nebo obnoveny *in genere* se odlišují od těch, které musí být dány nebo obnoveny *in specie*; tzn. identicky. Pokud jde o služebnost obecně, viz Easement.

Ingenuitas. Lat. Stav osobní svobody, ingenuita; svoboda; stav nebo postavení někomu, kdo je svobodný. Rovněž svoboda daná otroku propuštěním (manumissio).

Ingenuitas regni. Ve starém anglickém právu svobodní lidé, svobodní sedláci (zemani) nebo obecný lid království. Někdy se používalo i pokud šlo o barony.

Ingenuus. V římském právu osoba, která byla hned v okamžiku narození svobodná. Na rozdíl od ní byl *libertinus* nebo *libertus*, tzn. ten, kdo se narodil jako otrok, byl však později propuštěn z otroctví nebo osvobozen. Nejde o týž výraz jako je anglický právní termín „generosus“, který označoval osobu nejen svobodnou, ale pocházející z dobré rodiny. Nebylo rozdílu mezi *ingenui*; avšak mezi *libertiny* byly (před tím než je Justinián zrušil) tři druhy, zejména: Ti, kdo zaujímali nejvyšší hodnost nazývaní „*Cives Romani*“; ti, kteří patřili k druhé kategorii, nazývaní „*Latini Juniani*“ a konečně ti, kdo patřili k nejnižší kategorii, nazývaní „*Dediticii*“.

Ingraditudo. Nevděk. V římském právu se nevděk považoval za dostatečnou příčinu zpětvzetí daru nebo zbavení svobody bývalého otroka. Takové je rovněž právo

ve Francii, pokud jde o první případ. V anglickém a americkém právu však byla věc zcela ponechána na morální úvaze. Nevděčný.

In gremio legis. Ve smyslu zákona; v obsahu zákona; pod ochranou zákona; nerozhodnutý.

Ingress. Akt nebo právo vstupu. Přístup; vstup.

Ingress, egress, and regress. Tato slova vyjadřují právo (např. nájemce) vstupovat na příslušné pozemky, procházet se po nich a vracet se z nich.

Ingressu. V anglickém právu starobylý writ o přístupu, kterým žalobce nebo stěžovatel usiloval o přístup na své pozemky. Zrušen v roce 1833.

Ingressus. Ve starém anglickém právu ingress, vstup. Někdy tak byl nazýván poplatek placený dědicem lennímu pánovi.

In gross. Ve značném množství nebo částce; beze srážky, dělení anebo detailů; ve velkém. Ve velkém měřítku, jednou částkou; nepřidaný nebo závislý na nějaké jiné věci. Běžný in gross je takový, který nepatří jako služebnost k půdě, je však vázán na nějakou osobu. Viz také In bulk.

Easement in gross, viz Easement.

Ingrossator. Ve starém anglickém právu opisovatel, uchvatitel, monopolista. *Ingrossator magni rotuli*, opisovatel velkých svitků (úředních dokumentů); nazývaný „clerk of the pipe“.

Ingrossing. Akt vytvoření čistého a dokonalého vyhotovení dokumentu z jeho hrubého náčrtu, konceptu, aby mohl být prováděn nebo předán k účelu, který se jím sleduje. Viz Engrossment.

Inhabit. Synonymum bydlet, žít, být usazen, pobývat, zůstat. Viz také Domicile; Residence.

Inhabitant. Kdo současně a trvale bydlí na daném místě a má tam svůj domicil. Ex parte Shaw, 145 U.S. 444, 12 S. Ct. 935, 36 L. Ed. 768.

Slova „inhabitant“, „citizen“ a „resident“ používaná v různých ústavách k tomu, aby byla definována kvalifikace voličů, znamenají v podstatě stejnou věc; obecně někdo je obyvatel, rezident nebo občan v místě, kde má svůj domicil nebo domov. Termíny „resident“ a „inhabitant“ však byly považovány za nikoli synonymní, přičemž „inhabitant“ předpokládá pevnější a stálejší bydliště než „resident“ a přinesl si s sebou výsady a povinnosti, kterými se pouhý rezident nevyznačoval. Korporace může být obyvatelem jedině, pokud jde o její inkorporaci (zapsání do rejstříku právnických osob). Sperry Products v. Association of American Railroads, C.C.A.N.Y., 132 F.2d 408, 411. Viz rovněž Domicile; Residence.

In hac parte. V tomto jméně; na této straně.

In haec verba. Těmito slovy; týmiž slovy (běžný způsob uvádění doslovné citace).

In haeredes non solent transire actiones quae personales ex maleficio sunt. Trestní žaloby nepřecházejí na dědice.

Inhere. Existovat v něčem jiném a neoddělitelně od něčeho jiného; pevně ulpět, uváznout, zůstat. Být vrozený (inherentní).

Inherently dangerous. Nebezpečný sám o sobě. Nebezpečí, které s sebou určitý stav nebo situace přináší, takže je třeba zvláštních opatření, aby se zabránilo zra-

nění; nikoli nebezpečí vznikající z pouhé náhodné nebo souběžné nedbalosti jiných osob s ohledem na zvláštní okolnosti. Brown v. City of Craig, 350 Mo. 836, 168 S.W.2d 1080, 1082. Předmět, který sám sobě může způsobit škodu nebo zničení, proti nimž je nutno podniknout opatření. Sám o sobě nebezpečný, bez toho, aby vyžadoval lidský zákrok k tomu účelu, aby vyvolal škodlivé účinky, např. výbušniny.

Výrobek je „inherentně nebezpečný“, jestliže nebezpečí zranění vyplývá z výrobku samotného, a nikoli z vady v něm. General Bronze Corp. v. Kostopulos, 203 Va. 66, 122 S.E.2d 548, 551. Práce je „inherentně nebezpečná“, když při běžném běhu událostí by mohlo její konání pravděpodobně, nikoli jen možná, způsobit zranění, pokud by nebyla podniknuta vhodná opatření. Palaidis v. U.S., D. C. Fla., 564 F. Supp. 1397, 1401.

Viz také Dangerous instrumentality; Dangerous weapon; Strict liability.

Inherent or latent defect. Vada či nedokonalost ve věci, bez ohledu na to, k jakému je účelu, kterou nelze snadno odhalit a která je fixována v samém předmětu a nikoli zvenčí. Viz také Latent defect; Strict liability.

Inherent powers. Originální (neodvozená) moc. Právo, schopnost nebo oprávnění dělat něco, aniž by toto právo, schopnost nebo oprávnění byly převzaty od někoho jiného. Pravomoci pramenící z podstaty státu nebo svrchovanosti, tzn. pravomoci, jež přesahují ty, jež byly výslovně zaručeny Ústavou nebo jež by měly být rozumně vyvozovány ze zvláštních zmocnění; např. v zahraničně politické oblasti se vycházelo z toho, že z pravomoci výkonné moci (exekutivy) ve státě plyne pravomoc prezidenta řešit požadavky amerických státních příslušníků vůči cizím státům v rámci diplomatické dohody. Charles T. Main Int'l, Inc. v. Khuzestan Water & Power Author., C. A. Mass., 651 F.2d 800, 809–10. Viz také Power.

Inherent powers of court. „Inherentní pravomoc“ soudu je taková, která je nutná pro řádný a úplný výkon spravedlnosti; takovou pravomoc mají všechny vyšší soudy a je nezbytně nutná pro jejich existenci; např. jde o pravomoc soudit a řešit případy opovrhování soudem. People v. Cirillo, 100 Misc.2d 527, 419 Y.S.2d 820, 824; pravomoc odmítnout věc motivovanou pouhým kverulantstvím. In re Martin-Trigona v. Lavien, et al., C. A. Conn., 737 F.2d 1254.

Inherent right. Neodvozené (originální) právo. Právo, které tkví v osobě a není dáno něčím nebo někým zvenčí. Právo, které má osoba, protože je osobou. Viz Inalienable rights.

Inheretrix. Starý výraz pro „dědičku“.

Inherit. Dědit. Převzít nebo přijmout na základě dědictví; převzít na základě původu zákonným způsobem jakožto dědic při smrti předka; ačkoli tento výraz rovněž znamenal přijmout odkazem (tj. poslední vůlí). Získání majetku na základě původu a rozdělení. Slova se rovněž používá v hovorové řeči jako ekvivalentu výrazu převzít (take) nebo přijmout (receive). Viz také Descent; Inheritance.

Inheritable blood. Krev, která má čistotu (osvobození od ztráty lidských práv) a legitimnost nezbytnou k tomu, aby poskytla svému držiteli charakter zákonného dědice. To, co je schopno být médiem k přechodu majetku dědění.

Inheritance. Dědictví, pozůstalost. To, co je nebo má být zděděno. Majetek, který přechází na dědice po úmrtí bez závěti druhé osoby. Nemovitost nebo majetek, který má nějaká osoba na základě descendance, jako dědic po jiné osobě, nebo který může převést na jinou osobu jako svého dědice. Viz Bequest; Descent; Heirs; Inherit; Legacy.

Občanské právo. Nastoupení (sukcese) dědice do všech práv a majetku zůstavitele. Vychází buď ze závěti, kde je dědic určen poslední vůlí, nebo *ab intestato*, kde vzniká pouze ze zákona.

Inheritance tax. Daň uvalená v některých státech na výsadu přijímat majetek po zesnulém na rozdíl od daně z nemovitosti, jež je uvalena na výsadu převádět majetek pro případ smrti. Daň při převodu nemovitosti nebo majetku vůbec testamentem, odkazem nebo dědění bez závěti; nejde o daň z majetku jako takového, ale z práva získat jej na základě dědění ze zákona nebo ze závěti. Srovnej Estate tax.

Inhibition. Překážka, zákaz. V církevním právu writ vydaný nejvyšším církevním soudem, zakazující nižšímu soudci pokračovat v kauze, kterou má soudit. V tomto smyslu jde o něco velmi blízkého writu *of prohibition* v common law. Také writ (soudní příkaz) biskupa nebo soudce církevního soudu, že duchovní nemá nadále vykonávat jakoukoli povinnost.

Ve starém anglickém právu název writu, který zakazuje soudci pokračovat v projednávání kauzy jemu svěřené; měl povahu zákazu.

V občanském právu zákaz, který stanoví zákon nebo který uvaluje soudce na jednotlivce. Viz Immigration.

In his enim quae sunt favorabilia animae, quamvis sunt damnosa rebus, fiat aliquando extentio statuti. Ve věcech, jež jsou příznivé duchu, přestože jsou škodlivé majetku, je třeba někdy zákon vyložit rozšiřujícím způsobem.

In his quae de jure communi omnibus conceduntur, consuetudo alicujus patriae vel loci non est alleganda. V těch věcech, které jsou podle common law dovoleny každému, nemá být uváděn zvyk určitého okresu nebo místa.

In hoc. V tom; s ohledem na to.

Inhonestus. Ve starém anglickém právu neslušný; nepatřičný.

Inhuman treatment. V rozvodovém právu takové duševně nebo fyzicky surové zacházení, které ohrožuje život nebo zdraví strany, proti níž směřuje, nebo vytváří opodstatněné obavy takového nebezpečí. Výraz obvykle používaný v zákonech je „ukrutné a nelidské zacházení“ (cruel and inhuman treatment), z něhož lze odvodit, že „nelidskost“ je extrémní nebo zhoršenou „krutostí“. Takové zacházení (cruelty) je obvykle důvodem k rozvodu. Viz také Cruel and inhuman treatment; Cruelty; Mental cruelty.

In iisdem terminis. Týmiž slovy.

In iis quae sunt merae facultatis nunquam praescribitur. Vydržené právo nepůsobí proti pouhé moci nebo schopnosti jednat.

In individuo. Ve zvláštní identické nebo individuální formě; *in specie*.

In infinitum. Donekonečna. Znamená časově neomezenou poslušnost nebo trvání.